

Третья книга Царств

1

¹ Когда царь Давид состарился, вошел в *преклонные* лета, то покрывали его одеждами, но не мог он согреться.

² И сказали ему слуги его: пусть поищут для господина нашего царя молодую девицу, чтоб она предстояла царю и ходила за ним и лежала с ним, -- и будет тепло господину нашему, царю.

³ И искали красивой девицы во всех пределах Израильских, и нашли Ависагу Сунамитянку, и привели ее к царю.

⁴ Девица была очень красива, и ходила она за царем и прислуживала ему; но царь не познал ее.

⁵ Адония, сын Аггифы, возгордившись говорил: я буду царем. И завел себе колесницы и всадников и пятьдесят человек скороходов.

⁶ Отец же никогда не стеснял его вопросом: для чего ты это делаешь? Он же был очень красив и родился ему после Авессалома.

⁷ И советовался он с Иоавом, сыном Саруиным, и с Авиафаром священником, и они помогали Адонии.

⁸ Но священник Садок и Ванея, сын Иодаев, и пророк Нафан, и Семей, и Рисий, и сильные Давидовы не были на стороне Адонии.

⁹ И заколол Адония овец и волов и тельцов у камня Зохелет, что у источника Рогель, и пригласил всех братьев своих, сыновей царя, со всеми Иудеями, служившими у царя.

¹⁰ Пророка же Нафана и Ванею, и тех сильных, и Соломона, брата своего, не пригласил.

¹¹ Тогда Нафан сказал Вирсавии, матери Соломона, говоря: слышала ли ты, что Адония, сын Аггифин, сделался царем, а господин наш Давид не знает *о том*?

¹² Теперь, вот, я советую тебе: спасай жизнь твою и жизнь сына твоего Соломона.

¹³ Иди и войди к царю Давиду и скажи ему: не клялся ли ты, господин мой царь, рабе твоей, говоря: "сын твой Соломон будет царем после меня и он сядет на престоле моем"? Почему же воцарился Адония?

¹⁴ И вот, когда ты еще будешь говорить там с царем, войду и я вслед за тобою и дополню слова твои.

¹⁵ Вирсавия пошла к царю в спальню; царь был очень стар, и Ависага Сунамитянка прислуживала царю;

¹⁶ и наклонилась Вирсавия и поклонилась царю; и сказал царь: что тебе?

¹⁷ Она сказала ему: господин мой царь! ты клялся рабе твоей Господом Богом твоим: "сын твой Соломон будет царствовать после меня и он сядет на престоле моем".

- ¹⁸ А теперь, вот, Адония *воцарился*, и ты, господин мой царь, не знаешь *о том*.
- ¹⁹ И заколол он множество волов, тельцов и овец, и пригласил всех сыновей царских и священника Авиафара, и военачальника Иоава; Соломона же, раба твоего, не пригласил.
- ²⁰ Но ты, господин мой, -- царь, и глаза всех Израильтян *устремлены* на тебя, чтобы ты объявил им, кто сядет на престоле господина моего царя после него;
- ²¹ иначе, когда господин мой царь почует с отцами своими, падет обвинение на меня и на сына моего Соломона.
- ²² Когда она еще говорила с царем, пришел и пророк Нафан.
- ²³ И сказали царю, говоря: вот Нафан пророк. И вошел он к царю и поклонился царю лицом до земли.
- ²⁴ И сказал Нафан: господин мой царь! сказал ли ты: "Адония будет царствовать после меня и он сядет на престоле моем"?
- ²⁵ Потому что он ныне сошел и заколол множество волов, тельцов и овец, и пригласил всех сыновей царских и военачальников и священника Авиафара, и вот, они едят и пьют у него и говорят: да живет царь Адония!
- ²⁶ А меня, раба твоего, и священника Садока, и Ванею, сына Иодаева, и Соломона, раба твоего, не пригласил.
- ²⁷ Не случилось ли это по *воле* господина моего царя, и для чего ты не открыл рабу твоему, кто сядет на престоле господина моего царя после него?
- ²⁸ И отвечал царь Давид и сказал: позовите ко мне Вирсавию. И вошла она и стала пред царем.
- ²⁹ И клялся царь и сказал: жив Господь, избавлявший душу мою от всякой беды!
- ³⁰ Как я клялся тебе Господом Богом Израилевым, говоря, что Соломон, сын твой, будет царствовать после меня и он сядет на престоле моем вместо меня, так я и сделаю это сегодня.
- ³¹ И наклонилась Вирсавия лицом до земли, и поклонилась царю, и сказала: да живет господин мой царь Давид во веки!
- ³² И сказал царь Давид: позовите ко мне священника Садока и пророка Нафана и Ванею, сына Иодаева. И вошли они к царю.
- ³³ И сказал им царь: возьмите с собою слуг господина вашего и посадите Соломона, сына моего, на мула моего, и сведите его к Гиону,
- ³⁴ и да помажет его там Садок священник и Нафан пророк в царя над Израилем, и затрубите трубою и возгласите: да живет царь Соломон!
- ³⁵ Потом проводите его назад, и он придет и сядет на престоле моем; он будет царствовать вместо меня; ему завещал я быть вождем Израиля и Иуды.
- ³⁶ И отвечал Ванея, сын Иодаев, царю и сказал: аминь, -- да скажет так Господь Бог господина моего царя!
- ³⁷ Как был Господь Бог с господином моим царем, так да будет Он с Соломоном и да

возвеличит престол его более престола господина моего царя Давида!

³⁸ И пошли Садок священник и Нафан пророк и Ванея, сын Иодая, и Хелефеи и Фелефеи, и посадили Соломона на мула царя Давида, и повели его к Гиону.

³⁹ И взял Садок священник рог с елеем из скинии и помазал Соломона. И затрубили трубою, и весь народ восклицал: да живет царь Соломон!

⁴⁰ И весь народ провожал Соломона, и играл народ на свирелях, и весьма радовался, так что земля расседалась от криков его.

⁴¹ И услышал Адония и все приглашенные им, как только перестали есть; а Иоав, услышав звук трубы, сказал: отчего этот шум волнующегося города?

⁴² Еще он говорил, как пришел Ионафан, сын священника Авиафара. И сказал Адония: войди; ты -- честный человек и несешь добрую весть.

⁴³ И отвечал Ионафан и сказал Адонии: да, господин наш царь Давид поставил Соломона царем;

⁴⁴ и послал царь с ним Садока священника и Нафана пророка, и Ванею, сына Иодая, и Хелефеев и Фелефеев, и они посадили его на мула царского;

⁴⁵ и помазали его Садок священник и Нафан пророк в царя в Гионе, и оттуда отправились с радостью, и пришел в движение город. Вот отчего шум, который вы слышите.

⁴⁶ И Соломон уже сел на царском престоле.

⁴⁷ И слуги царя приходили поздравить господина нашего царя Давида, говоря: Бог твой да прославит имя Соломона более твоего имени и да возвеличит престол его более твоего престола. И поклонился царь на ложе своем,

⁴⁸ и сказал царь так: "благословен Господь Бог Израилев, Который сегодня дал [от семени моего] сидящего на престоле моем, и очи мои видят это!"

⁴⁹ Тогда испугались и встали все приглашенные, которые были у Адонии, и пошли каждый своею дорогою.

⁵⁰ Адония же, боясь Соломона, встал и пошел и ухватился за роги жертвенника.

⁵¹ И донесли Соломону, говоря: вот, Адония боится царя Соломона, и вот, он держится за роги жертвенника, говоря: пусть поклянется мне теперь царь Соломон, что он не умертвит раба своего мечом.

⁵² И сказал Соломон: если он будет человеком честным, то ни один волос его не упадет на землю; если же найдется в нем лукавство, то умрет.

⁵³ И послал царь Соломон, и привели его от жертвенника. И он пришел и поклонился царю Соломону; и сказал ему Соломон: иди в дом свой.

2

¹ Приблизилось время умереть Давиду, и завещал он сыну своему Соломону, говоря:

² вот, я отхожу в путь всей земли, ты же будь тверд и будь мужествен

³ и храни завет Господа Бога твоего, ходя путями Его и соблюдая уставы Его и заповеди Его, и определения Его и постановления Его, как написано в законе Моисеевом, чтобы быть тебе благоразумным во всем, что ни будешь делать, и везде, куда ни обратишься;

⁴ чтобы Господь исполнил слово Свое, которое Он сказал обо мне, говоря: "если сыны твои будут наблюдать за путями своими, чтобы ходить предо Мною в истине от всего сердца своего и от всей души своей, то не прекратится муж от тебя на престоле Израилевом".

⁵ Еще: ты знаешь, что сделал мне Иоав, сын Саруин, как поступил он с двумя вождями войска Израильского, с Авениром, сыном Нировым, и Амессаем, сыном Иеферовым, как он умертвил их и пролил кровь бранную во время мира, обагрив кровью бранную пояс на чреслах своих и обувь на ногах своих:

⁶ поступи по мудрости твоей, чтобы не отпустить седины его мирно в преисподнюю.

⁷ А сынам Верзеллия Галаадитянина окажи милость, чтоб они были между питающимися твоим столом, ибо они пришли ко мне, когда я бежал от Авессалома, брата твоего.

⁸ Вот еще у тебя Семей, сын Геры Вениамитянина из Бахурима; он злословил меня тяжким злословием, когда я шел в Маханаим; но он вышел навстречу мне у Иордана, и я поклялся ему Господом, говоря: "я не умерщвлю тебя мечом".

⁹ Ты же не оставь его безнаказанным; ибо ты человек мудрый и знаешь, что тебе сделать с ним, чтобы низвести седину его в крови в преисподнюю.

¹⁰ И почил Давид с отцами своими и погребен был в городе Давидовом.

¹¹ Времени царствования Давида над Израилем было сорок лет: в Хевроне царствовал он семь лет и тридцать три года царствовал в Иерусалиме.

¹² И сел Соломон на престоле Давида, отца своего, и царствование его было очень твердо.

¹³ И пришел Адония, сын Аггифы, к Вирсавии, матери Соломона, [и поклонился ей]. Она сказала: с миром ли приход твой? И сказал он: с миром.

¹⁴ И сказал он: у меня есть слово к тебе. Она сказала: говори.

¹⁵ И сказал он: ты знаешь, что царство принадлежало мне, и весь Израиль обращал на меня взоры свои, как на будущего царя; но царство отошло от меня и досталось брату моему, ибо от Господа это было ему;

¹⁶ теперь я прошу тебя об одном, не откажи мне. Она сказала ему: говори.

¹⁷ И сказал он: прошу тебя, поговори царю Соломону, ибо он не откажет тебе, чтоб он дал мне Ависагу Сунамитянку в жену.

¹⁸ И сказала Вирсавия: хорошо, я поговорю о тебе царю.

¹⁹ И вошла Вирсавия к царю Соломону говорить ему об Адонии. Царь встал перед нею, и поклонился ей, и сел на престоле своем. Поставили престол и для матери царя, и она села по правую руку его

²⁰ и сказала: я имею к тебе одну небольшую просьбу, не откажи мне. И сказал ей царь: проси, мать моя; я не откажу тебе.

²¹ И сказала она: дай Ависагу Сунамитянку Адонии, брату твоему, в жену.

²² И отвечал царь Соломон и сказал матери своей: а зачем ты просишь Ависагу Сунамитянку для Адонии? проси ему *также* и царства; ибо он мой старший брат, и ему священник Авиафар и Иоав, сын Саруин, [военачальник, друг].

²³ И поклялся царь Соломон Господом, говоря: то и то пусть сделает со мною Бог и еще больше сделает, если не на свою душу сказал Адония такое слово;

²⁴ ныне же, -- жив Господь, укрепивший меня и посадивший меня на престоле Давида, отца моего, и устроивший мне дом, как говорил Он, -- ныне же Адония должен умереть.

²⁵ И послал царь Соломон Ванею, сына Иодаева, который поразил его, и он умер.

²⁶ А священнику Авиафару царь сказал: ступай в Анафоф на твое поле; ты достоин смерти, но в настоящее время я не умерщвлю тебя, ибо ты носил ковчег Владыки Господа пред Давидом, отцом моим, и терпел все, что терпел отец мой.

²⁷ И удалил Соломон Авиафара от священства Господня, и исполнилось слово Господа, которое сказал Он о доме Илия в Силоме.

²⁸ Слух *об этом* дошел до Иоава, -- так как Иоав склонялся на сторону Адонии, а на сторону Соломона не склонялся, -- и убежал Иоав в скинию Господню и ухватился за роги жертвенника.

²⁹ И донесли царю Соломону, что Иоав убежал в скинию Господню и что он у жертвенника. И послал Соломон Ванею, сына Иодаева, говоря: пойдя, умертви его [и похорони его].

³⁰ И пришел Ванея в скинию Господню и сказал ему: так сказал царь: выходи. И сказал тот: нет, я хочу умереть здесь. Ванея передал это царю, говоря: так сказал Иоав, и так отвечал мне.

³¹ Царь сказал ему: сделай, как он сказал, и умертви его и похорони его, и сними невинную кровь, пролитую Иоавом, с меня и с дома отца моего;

³² да обратит Господь кровь его на голову его за то, что он убил двух мужей невинных и лучших его: поразил мечом, без ведома отца моего Давида, Авенира, сына Нирова, военачальника Израильского, и Амессая, сына Иеферова, военачальника Иудейского;

³³ да обратится кровь их на голову Иоава и на голову потомства его на веки, а Давиду и потомству его, и дому его и престолу его да будет мир на веки от Господа!

³⁴ И пошел Ванея, сын Иодаев, и поразил Иоава, и умертвил его, и он был похоронен в доме своем в пустыне.

³⁵ И поставил царь Соломон Ванею, сына Иодаева, вместо его над войском; [управление же царством было в Иерусалиме,] а Садока священника поставил царь [первосвященником] вместо Авиафара. [И дал Господь Соломону разум и мудрость

весьма великую и обширный ум, как песок при море. И Соломон имел разум выше разума всех сынов востока и всех мудрых Египтян. И взял за себя дочь фараона и ввел ее в город Давидов, доколе не построил дома своего и, во-первых, дома Господня и стены вокруг Иерусалима; в семь лет окончил он строение. И было у Соломона семьдесят тысяч человек, носящих тяжести, и восемьдесят тысяч каменосеков в горах. И сделал Соломон море и подпоры, и большие бани и столбы, и источник на дворе и медное море, и построил замок и укрепления его, и разделил город Давидов. Тогда дочь фараона перешла из города Давидова в дом свой, который он построил ей; тогда построил Соломон стену вокруг города. И приносил Соломон три раза в год всесожжения и мирные жертвы на жертвеннике, который он устроил Господу, и курение совершал на нем пред Господом, и окончил строение дома. Главных приставников над работами Соломоновыми было три тысячи шестьсот, которые управляли народом, производившим работы. И построил он Ассур, и Магдон, и Газер, и Вефорон вышний и Валалаф; но эти города он построил после построения дома Господня и стены вокруг Иерусалима. И еще при жизни Давид завещал Соломону, говоря: вот у тебя Семей, сын Геры, сына Иеминиина из Бахурима; он злословил меня тяжким злословием, как я шел в Маханаим; но он вышел навстречу мне у Иордана, и я поклялся ему Господом, говоря: "я не умерщвлю тебя мечом". Ты же не оставь его безнаказанным, ибо ты человек мудрый и знаешь, что тебе сделать с ним, чтобы низвести седину его в крови в преисподнюю.]

³⁶ И послав царь призвал Семей и сказал ему: построй себе дом в Иерусалиме и живи здесь, и никуда не выходи отсюда;

³⁷ и знай, что в тот день, в который ты выйдешь и перейдешь поток Кедрон, непременно умрешь; кровь твоя будет на голове твоей.

³⁸ И сказал Семей царю: хорошо; как приказал господин мой царь, так сделает раб твой. И жил Семей в Иерусалиме долгое время.

³⁹ Но через три года случилось, что у Семей двое рабов убежали к Анхусу, сыну Маахи, царю Гефскому. И сказали Семейю, говоря: вот, рабы твои в Гефе.

⁴⁰ И встал Семей, и оседлал осла своего, и отправился в Геф к Анхусу искать рабов своих. И возвратился Семей и привел рабов своих из Гефа.

⁴¹ И донесли Соломону, что Семей ходил из Иерусалима в Геф и возвратился.

⁴² И послав призвал царь Семей и сказал ему: не клялся ли я тебе Господом и не объявлял ли тебе, говоря: "знай, что в тот день, в который ты выйдешь и пойдешь куда-нибудь, непременно умрешь"? и ты сказал мне: "хорошо";

⁴³ зачем же ты не соблюл приказания, которое я дал тебе пред Господом с клятвою?

⁴⁴ И сказал царь Семейю: ты знаешь и знает сердце твое все зло, какое ты сделал отцу моему Давиду; да обратит же Господь злобу твою на голову твою!

⁴⁵ а царь Соломон да будет благословен, и престол Давида да будет непоколебим пред Господом во веки!

⁴⁶ и повелел царь Ванее, сыну Иодаеву, и он пошел и поразил Семеня, и тот умер.

3

¹ [Когда утвердилось царство в руках Соломона,] Соломон породнился с фараоном, царем Египетским, и взял за себя дочь фараона и ввел ее в город Давидов, доколе не построил дома своего и дома Господня и стены вокруг Иерусалима.

² Народ еще приносил жертвы на высотах, ибо не был построен дом имени Господа до того времени.

³ И возлюбил Соломон Господа, ходя по уставу Давида, отца своего; но и он приносил жертвы и курения на высотах.

⁴ И пошел царь в Гаваон, чтобы принести там жертву, ибо там был главный жертвенник. Тысячу всесожжений вознес Соломон на том жертвеннике.

⁵ В Гаваоне явился Господь Соломону во сне ночью, и сказал Бог: проси, что дать тебе.

⁶ И сказал Соломон: Ты сделал рабу Твоему Давиду, отцу моему, великую милость; и за то, что он ходил пред Тобою в истине и правде и с искренним сердцем пред Тобою, Ты сохранил ему эту великую милость и даровал ему сына, который сидел бы на престоле его, как это и есть ныне;

⁷ и ныне, Господи Боже мой, Ты поставил раба Твоего царем вместо Давида, отца моего; но я отрок малый, не знаю ни моего выхода, ни входа;

⁸ и раб Твой -- среди народа Твоего, который избрал Ты, народа столь многочисленного, что по множеству его нельзя ни исчислить его, ни обозреть;

⁹ даруй же рабу Твоему сердце разумное, чтобы судить народ Твой и различать, что добро и что зло; ибо кто может управлять этим многочисленным народом Твоим?

¹⁰ И благоугодно было Господу, что Соломон просил этого.

¹¹ И сказал ему Бог: за то, что ты просил этого и не просил себе долгой жизни, не просил себе богатства, не просил себе душ врагов твоих, но просил себе разума, чтоб уметь судить, --

¹² вот, Я сделаю по слову твоему: вот, Я даю тебе сердце мудрое и разумное, так что подобного тебе не было прежде тебя, и после тебя не восстанет подобный тебе;

¹³ и то, чего ты не просил, Я даю тебе, и богатство и славу, так что не будет подобного тебе между царями во все дни твои;

¹⁴ и если будешь ходить путем Моим, сохраняя уставы Мои и заповеди Мои, как ходил отец твой Давид, Я продолжу и дни твои.

¹⁵ И пробудился Соломон, и вот, *это было* сновидение. И пошел он в Иерусалим и стал [пред жертвенником] пред ковчегом завета Господня, и принес всесожжения и совершил *жертвы* мирные, и сделал большой пир для всех слуг своих.

¹⁶ Тогда пришли две женщины блудницы к царю и стали пред ним.

¹⁷ И сказала одна женщина: о, господин мой! я и эта женщина живем в одном доме; и я родила при ней в этом доме;

¹⁸ на третий день после того, как я родила, родила и эта женщина; и были мы вместе, и в доме никого постороннего с нами не было; только мы две были в доме;

¹⁹ и умер сын этой женщины ночью, ибо она заспала его;

²⁰ и встала она ночью, и взяла сына моего от меня, когда я, раба твоя, спала, и положила его к своей груди, а своего мертвого сына положила к моей груди;

²¹ утром я встала, чтобы покормить сына моего, и вот, он был мертвый; а когда я всмотрелась в него утром, то это был не мой сын, которого я родила.

²² И сказала другая женщина: нет, мой сын живой, а твой сын мертвый. А та говорила ей: нет, твой сын мертвый, а мой живой. И говорили они так пред царем.

²³ И сказал царь: эта говорит: мой сын живой, а твой сын мертвый; а та говорит: нет, твой сын мертвый, а мой сын живой.

²⁴ И сказал царь: подайте мне меч. И принесли меч к царю.

²⁵ И сказал царь: рассеките живое дитя надвое и отдайте половину одной и половину другой.

²⁶ И отвечала та женщина, которой сын был живой, царю, ибо взволновалась вся внутренность ее от жалости к сыну своему: о, господин мой! отдайте ей этого ребенка живого и не умерщвляйте его. А другая говорила: пусть же не будет ни мне, ни тебе, рубите.

²⁷ И отвечал царь и сказал: отдайте этой живое дитя, и не умерщвляйте его: она -- его мать.

²⁸ И услышал весь Израиль о суде, как рассудил царь; и стали бояться царя, ибо увидели, что мудрость Божия в нем, чтобы производить суд.

4

¹ И был царь Соломон царем над всем Израилем.

² И вот начальники, которые *были* у него: Азария, сын Садока священника;

³ Елихореф и Ахия, сыновья Сивы, писцы; Иосафат, сын Ахилуда, дееписатель;

⁴ Ванея, сын Иодая, военачальник; Садок и Авиафар -- священники;

⁵ Азария, сын Нафана, начальник над приставниками, и Завуф, сын Нафана священника -- друг царя;

⁶ Ахисар -- начальник над домом *царским*, и Адонирам, сын Авды, -- над податями.

⁷ И было у Соломона двенадцать приставников над всем Израилем, и они доставляли продовольствие царю и дому его; каждый должен был доставлять продовольствие на один месяц в году.

⁸ Вот имена их: Бен-Хур -- на горе Ефремовой;

⁹ Бен-Декер -- в Макаце и в Шаалбиме, в Вефсамисе и в Елоне и в Беф-Ханане;

- ¹⁰ Бен-Хесед -- в Арюбофе; ему же принадлежал Соко и вся земля Хефер;
- ¹¹ Бен-Авинадав -- *над* всем Нафаф-Дором; Тафафь, дочь Соломона, была его женою;
- ¹² Ваана, сын Ахилуда, в Фаанахе и Мегиддо и во всем Беф-Сане, что близ Цартана ниже Иезрееля, от Беф-Сана до Абел-Мехола, и даже за Иокмеам;
- ¹³ Бен-Гевер -- в Рамофе Галаадском; у него были селения Иаира, сына Манассиина, что в Галааде; у него также область Аргов, что в Васане, шестьдесят больших городов со стенами и медными затворами;
- ¹⁴ Ахинадав, сын Гиддо, в Маханаиме;
- ¹⁵ Ахимаас -- в *земле* Неффалимовой; он взял себе в жену Васемафу, дочь Соломона;
- ¹⁶ Ваана, сын Хушая, в *земле* Асировой и в Баалофе;
- ¹⁷ Иосафат, сын Паруаха, в *земле* Иссахаровой;
- ¹⁸ Шимей, сын Елы, в *земле* Вениаминовой;
- ¹⁹ Гевер, сын Урия, в земле Галаадской, в земле Сигона, царя Amorрейского, и Ога, царя Васанского. Он был приставник в этой земле.
- ²⁰ Иуда и Израиль, многочисленные как песок у моря, ели, пили и веселились.
- ²¹ Соломон владел всеми царствами от реки *Евфрата* до земли Филистимской и до пределов Египта. Они приносили дары и служили Соломону во все дни жизни его.
- ²² Продовольствие Соломона на каждый день составляли: тридцать коров муки пшеничной и шестьдесят коров прочей муки,
- ²³ десять волов откормленных и двадцать волов с пастбища, и сто овец, кроме оленей, и серн, и сайгаков, и откормленных птиц;
- ²⁴ ибо он владычествовал над всею землею по эту сторону реки, от Типсаха до Газы, над всеми царями по эту сторону реки, и был у него мир со всеми окрестными странами.
- ²⁵ И жили Иуда и Израиль спокойно, каждый под виноградником своим и под смоковницею своею, от Дана до Вирсавии, во все дни Соломона.
- ²⁶ И было у Соломона сорок тысяч стойл для коней колесничных и двенадцать тысяч для конницы.
- ²⁷ И те приставники доставляли царю Соломону все принадлежащее к столу царя, каждый в свой месяц, и не допускали недостатка ни в чем.
- ²⁸ И ячмень и солому для коней и для мулов доставляли каждый в свою очередь на место, где находился царь.
- ²⁹ И дал Бог Соломону мудрость и весьма великий разум, и обширный ум, как песок на берегу моря.
- ³⁰ И была мудрость Соломона выше мудрости всех сынов востока и всей мудрости Египтян.
- ³¹ Он был мудрее всех людей, мудрее и Ефана Езрахитянина, и Емана, и Халкола, и Дарды, сыновей Махола, и имя его было в славе у всех окрестных народов.
- ³² И изрек он три тысячи притчей, и песней его было тысяча и пять;

³³ и говорил он о деревьях, от кедра, что в Ливане, до иссопа, вырастающего из стены; говорил и о животных, и о птицах, и о пресмыкающихся, и о рыбах.

³⁴ И приходили от всех народов послушать мудрости Соломона, от всех царей земных, которые слышали о мудрости его.

5

¹ И послал Хирам, царь Тирский, слуг своих к Соломону, когда услышал, что его помазали в царя на место отца его; ибо Хирам был другом Давида во всю жизнь.

² И послал также и Соломон к Хираму сказать:

³ ты знаешь, что Давид, отец мой, не мог построить дом имени Господа Бога своего по причине войн с окрестными народами, доколе Господь не покорил их под стопы ног его;

⁴ ныне же Господь Бог мой даровал мне покой отовсюду: нет противника и нет более препон;

⁵ и вот, я намерен построить дом имени Господа Бога моего, как сказал Господь отцу моему Давиду, говоря: "сын твой, которого Я посажу вместо тебя на престоле твоём, он построит дом имени Моему";

⁶ итак прикажи нарубить для меня кедров с Ливана; и вот, рабы мои будут вместе с твоими рабами, и я буду давать тебе плату за рабов твоих, какую ты назначишь; ибо ты знаешь, что у нас нет людей, которые умели бы рубить деревья так, как Сидоняне.

⁷ Когда услышал Хирам слова Соломона, очень обрадовался и сказал: благословен ныне Господь, Который дал Давиду сына мудрого *для управления* этим многочисленным народом!

⁸ И послал Хирам к Соломону сказать: я выслушал то, за чем ты посылал ко мне, и исполню все желание твое о деревьях кедровых и деревьях кипарисовых;

⁹ рабы мои свезут их с Ливана к морю, и я плотами доставлю их морем к месту, которое ты назначишь мне, и там сложу их, и ты возьмешь; но и ты исполни мое желание, чтобы доставлять хлеб для моего дома.

¹⁰ И давал Хирам Соломону деревья кедровые и деревья кипарисовые, вполне по его желанию.

¹¹ А Соломон давал Хираму двадцать тысяч коров пшеницы для продовольствия дома его и двадцать коров оливкового выбитого масла: столько давал Соломон Хираму каждый год.

¹² Господь дал мудрость Соломону, как обещал ему. И был мир между Хирамом и Соломоном, и они заключили между собою союз.

¹³ И обложил царь Соломон повинностью весь Израиль; повинность же состояла в тридцати тысячах человек.

¹⁴ И посылал их на Ливан, по десяти тысяч на месяц, попеременно; месяц они были

на Ливане, а два месяца в доме своем. Адонирам же начальствовал над ними.

¹⁵ Еще у Соломона было семьдесят тысяч носящих тяжести и восемьдесят тысяч каменосеков в горах,

¹⁶ кроме трех тысяч трехсот начальников, поставленных Соломоном над работою для надзора за народом, который производил работу.

¹⁷ И повелел царь привозить камни большие, камни дорогие, для основания дома, камни обделанные.

¹⁸ Обтесывали же их работники Соломоновы и работники Хирамовы и Гивлитяне, и приготавливали дерева и камни для строения дома [три года].

6

¹ В четыреста восьмидесятом году по исшествии сынов Израилевых из земли Египетской, в четвертый год царствования Соломонова над Израилем, в месяц Зиф, который есть второй месяц, начал он строить храм Господу.

² Храм, который построил царь Соломон Господу, длиною был в шестьдесят локтей, шириною в двадцать и вышиною в тридцать локтей,

³ и притвор пред храмом в двадцать локтей длины, соответственно ширине храма, и в десять локтей ширины пред храмом.

⁴ И сделал он в доме окна решетчатые, глухие с откосами.

⁵ И сделал пристройку вокруг стен храма, вокруг храма и давира; и сделал боковые комнаты кругом.

⁶ Нижний *ярус* пристройки шириною был в пять локтей, средний шириною в шесть локтей, а третий шириною в семь локтей; ибо вокруг храма извне сделаны были уступы, дабы пристройка не прикасалась к стенам храма.

⁷ Когда строился храм, на строение употребляемы были обтесанные камни; ни молота, ни тесла, ни всякого другого железного орудия не было слышно в храме при строении его.

⁸ Вход в средний ярус был с правой стороны храма. По круглым лестницам всходили в средний *ярус*, а от среднего в третий.

⁹ И построил он храм, и кончил его, и обшил храм кедровыми досками.

¹⁰ И пристроил ко всему храму боковые комнаты вышиною в пять локтей; они прикреплены были к храму посредством кедровых бревен.

¹¹ И было слово Господа к Соломону, и сказано ему:

¹² вот, ты строишь храм; если ты будешь ходить по уставам Моим, и поступать по определениям Моим и соблюдать все заповеди Мои, поступая по ним, то Я исполню на тебе слово Мое, которое Я сказал Давиду, отцу твоему,

¹³ и буду жить среди сынов Израилевых, и не оставлю народа Моего Израиля.

¹⁴ И построил Соломон храм и кончил его.

- ¹⁵ И обложил стены храма внутри кедровыми досками; от пола храма до потолка внутри обложил деревом и покрыл пол храма кипарисовыми досками.
- ¹⁶ И устроил в задней стороне храма, в двадцати локтях от края, стену, и обложил стены и потолок кедровыми досками, и устроил давир для Святаго-святых.
- ¹⁷ Сорока локтей *был* храм, то есть передняя часть храма.
- ¹⁸ На кедрах внутри храма были вырезаны *подобия* огурцов и распускающихся цветов; все было покрыто кедром, камня не видно было.
- ¹⁹ Давир же внутри храма он приготовил для того, чтобы поставить там ковчег завета Господня.
- ²⁰ И давир был длиною в двадцать локтей, шириною в двадцать локтей и вышиною в двадцать локтей; он обложил его чистым золотом; обложил также и кедровый жертвенник.
- ²¹ И обложил Соломон храм внутри чистым золотом, и протянул золотые цепи пред давиром, и обложил его золотом.
- ²² Весь храм он обложил золотом, весь храм до конца, и весь жертвенник, который пред давиром, обложил золотом.
- ²³ И сделал в давире двух херувимов из масличного дерева, вышиною в десять локтей.
- ²⁴ Одно крыло херувима было в пять локтей и другое крыло херувима в пять локтей; десять локтей было от одного конца крыльев его до другого конца крыльев его.
- ²⁵ В десять локтей *был* и другой херувим; одинаковой меры и одинакового вида *были* оба херувима.
- ²⁶ Высота одного херувима *была* десять локтей, также и другого херувима.
- ²⁷ И поставил он херувимов среди внутренней части храма. Крылья же херувимов были распростерты, и касалось крыло одного *одной* стены, а крыло другого херувима касалось другой стены; другие же крылья их среди храма сходились крыло с крылом.
- ²⁸ И обложил он херувимов золотом.
- ²⁹ И на всех стенах храма кругом сделал резные изображения херувимов и пальмовых деревьев и распускающихся цветов, внутри и вне.
- ³⁰ И пол в храме обложил золотом во внутренней и передней части.
- ³¹ Для входа в давир сделал двери из масличного дерева, с пятиугольными косяками.
- ³² На двух половинах дверей из масличного дерева он сделал резных херувимов и пальмы и распускающиеся цветы и обложил золотом; покрыл золотом и херувимов и пальмы.
- ³³ И у входа в храм сделал косяки из масличного дерева четырехугольные,
- ³⁴ и две двери из кипарисового дерева; обе половинки одной двери были подвижные, и обе половинки другой двери были подвижные.
- ³⁵ И вырезал *на них* херувимов и пальмы и распускающиеся цветы и обложил

золотом по резьбе.

³⁶ И построил внутренний двор из трех рядов обтесанного камня и из ряда кедровых брусьев.

³⁷ В четвертый год, в месяц Зиф, [в месяц второй,] положил он основание храму Господа,

³⁸ а на одиннадцатом году, в месяце Буле, -- это месяц восьмой, -- он окончил храм со всеми принадлежностями его и по всем предначертаниям его; строил его семь лет.

7

¹ А свой дом Соломон строил тринадцать лет и окончил весь домсвой.

² И построил он дом из дерева Ливанского, длиною во столонтей, шириною в пятьдесят локтей, а вышиною в тридцать локтей, на четырех рядах кедровых столбов; и кедровые бревна *положены были* на столбах.

³ И настлан был помост из кедра над бревнами на сорока пяти столбах, по пятнадцати в ряд.

⁴ Оконных косяков *было* три ряда; и три ряда *окон*, окно против окна.

⁵ И все двери и дверные косяки были четырехугольные, и окно против окна, в три ряда.

⁶ И притвор из столбов сделал он длиною в пятьдесят локтей, шириною в тридцать локтей, и пред ними крыльцо, и столбы, и порог пред ними.

⁷ Еще притвор с престолом, с которого он судил, притвор для судилища сделал он и покрыл все полы кедром.

⁸ В доме, где он жил, другой двор позади притвора был такого же устройства. И в доме дочери фараоновой, которую взял за себя Соломон, он сделал такой же притвор.

⁹ Все это сделано было из дорогих камней, обтесанных по размеру, обрезанных пилою, с внутренней и наружной стороны, от основания до выступов, и с наружной стороны до большого двора.

¹⁰ И в основание положены были камни дорогие, камни большие, камни в десять локтей и камни в восемь локтей,

¹¹ и сверху дорогие камни, обтесанные по размеру, и кедр.

¹² Большой двор огорожен был кругом тремя рядами тесаных камней и одним рядом кедровых бревен; также и внутренний двор храма Господа и притвор храма.

¹³ И послал царь Соломон и взял из Тира Хирама,

¹⁴ сына одной вдовы, из колена Неффалимова. Отец его Тирянин был медник; он владел способностью, искусством и умением выделывать всякие вещи из меди. И пришел он к царю Соломону и производил у него всякие работы:

¹⁵ и сделал он два медных столба, каждый в восемнадцать локтей вышиною, и снурок

в двенадцать локтей обнимал *окружность* того и другого столба;

¹⁶ и два венца, вылитых из меди, он сделал, чтобы положить на верху столбов: пять локтей вышины в одном венце и пять локтей вышины в другом венце;

¹⁷ сетки плетеной работы и снурки в виде цепочек для венцов, которые были на верху столбов: семь на одном венце и семь на другом венце.

¹⁸ Так сделал он столбы и два ряда гранатовых яблок вокруг сетки, чтобы покрыть венцы, которые на верху столбов; то же сделал и для другого венца.

¹⁹ А в притворе венцы на верху столбов сделаны *наподобие лилии*, в четыре локтя,

²⁰ и венцы на обоих столбах вверху, прямо над выпуклостью, которая подле сетки; и на другом венце, рядами кругом, двести гранатовых яблок.

²¹ И поставил столбы к притвору храма; поставил столб на правой стороне и дал ему имя Иахин, и поставил столб на левой стороне и дал ему имя Воаз.

²² И над столбами поставил *венцы*, сделанные *наподобие* лилии; так окончена работа над столбами.

²³ И сделал литое *из меди* море, -- от края его до края его десять локтей, -- совсем круглое, вышиною в пять локтей, и снурок в тридцать локтей обнимал его кругом.

²⁴ *Подобия* огурцов под краями его окружали его по десяти налокоть, окружали море со всех сторон в два ряда; *подобия* огурцов были вылиты с ним одним литьем.

²⁵ Оно стояло на двенадцати волах: три глядели к северу, три глядели к западу, три глядели к югу и три глядели к востоку; море лежало на них, и зады их *обращены были* внутрь под него.

²⁶ Толщиною оно было в ладонь, и края его, сделанные подобно краям чаши, *походили* на распутившуюся лилию. Оно вмещало две тысячи батов.

²⁷ И сделал он десять медных подстав; длина каждой подставы - четыре локтя, ширина - четыре локтя и три локтя - высота.

²⁸ И вот устройство подстав: у них стенки, стенки между наугольными пластинками;

²⁹ на стенках, которые между наугольниками, *изображены* были львы, волы и херувимы; также и на наугольниках, а выше и ниже львов и волов - развесистые венки;

³⁰ у каждой подставы по четыре медных колеса и оси медные. На четырех углах выступы *наподобие* плеч, выступы литые внизу, под чашею, подле каждого венка.

³¹ Отверстие от внутреннего венка до верха в один локоть; отверстие его круглое, подобно подножию столбов, в полтора локтя, и при отверстии его изваяния; но боковые стенки четырехугольные, не круглые.

³² Под стенками было четыре колеса, и оси колес в подставах; высота каждого колеса - полтора локтя.

³³ Устройство колес такое же, как устройство колес в колеснице; оси их, и ободья их, и спицы их, и ступицы их, все было литое.

³⁴ Четыре выступа на четырех углах каждой подставы; из подставы *выходили* выступы

ее.

³⁵ И на верху подставы круглое возвышение на пол-локтя вышины; и на верху подставы рукоятки ее и стенки ее из одной с нею массы.

³⁶ И изваял он на дощечках ее рукоятки и на стенках ее херувимов, львов и пальмы, сколько где позволяло место, и вокруг развесистые венки.

³⁷ Так сделал он десять подстав: у всех их одно литье, одна мера, один вид.

³⁸ И сделал десять медных умывальниц: каждая умывальница вмещала сорок батов, каждая умывальница была в четыре локтя, каждая умывальница стояла на одной из десяти подстав.

³⁹ И расставил подставы - пять на правой стороне храма и пять на левой стороне храма, а море поставил на правой стороне храма, на восточно-южной стороне.

⁴⁰ И сделал Хирам умывальницы и лопатки и чаши. И кончил Хирам всю работу, которую производил у царя Соломона для храма Господня:

⁴¹ два столба и две опояски венцов, которые на верху столбов, и две сетки для покрытия двух опоясок венцов, которые на верху столбов;

⁴² и четыреста гранатовых яблок на двух сетках; два ряда гранатовых яблок для каждой сетки, для покрытия двух опоясок венцов, которые на столбах;

⁴³ и десять подстав и десять умывальниц на подставах;

⁴⁴ одно море и двенадцать волов под морем;

⁴⁵ и тазы, и лопатки, и чаши. Все вещи, которые сделал Хирам царю Соломону для храма Господа, *были* из полированной меди.

⁴⁶ Царь выливал их в глинистой земле, в окрестности Иордана, между Сокхофом и Цартаном.

⁴⁷ И поставил Соломон все сии вещи *на место*. По причине чрезвычайного их множества, вес меди не определен.

⁴⁸ И сделал Соломон все вещи, которые в храме Господа: золотой жертвенник и золотой стол, на котором хлебы предложения;

⁴⁹ и светильники - пять по правую сторону и пять по левую сторону, пред задним отделением храма, из чистого золота, и цветы, и лампадки, и щипцы из золота;

⁵⁰ и блюда, и ножи, и чаши, и лотки, и кадила из чистого золота, и петли у дверей внутреннего храма во Святом Святых и у дверей в храме из золота же.

⁵¹ Так совершена вся работа, которую производил царь Соломон для храма Господа. И принес Соломон посвященное Давидом, отцом его; серебро и золото и вещи отдал в сокровищницы храма Господня.

8

¹ Тогда созвал Соломон старейшин Израилевых и всех начальников колен, глав поколений сынов Израилевых, к царю Соломону в Иерусалим, чтобы перенести ковчег завета Господня из города Давидова, то есть Сиона.

² И собрались к царю Соломону на праздник все Израильтяне в месяце Афаниме, который есть седьмой месяц.

³ И пришли все старейшины Израилевы; и подняли священники ковчег,

⁴ и понесли ковчег Господень и скинию собрания и все священные вещи, которые были в скинии; и несли их священники и левиты.

⁵ А царь Соломон и с ним все общество Израилево, собравшееся к нему, шли пред ковчегом, принося жертвы из мелкого и крупного скота, которых невозможно исчислить и определить, по множеству их.

⁶ И внесли священники ковчег завета Господня на место его, в давир храма, во Святое Святых, под крылья херувимов.

⁷ Ибо херувимы простирали крылья над местом ковчега, и покрывали херувимы сверху ковчег и шести его.

⁸ И выдвинулись шести так, что головки шестов видны были из святилища пред давиром, но не выказывались наружу; они там и до сего дня.

⁹ В ковчеге ничего не было, кроме двух каменных скрижалей, которые положил туда Моисей на Хориве, когда Господь заключил завет с сынами Израилевыми, по исшествии их из земли Египетской.

¹⁰ Когда священники вышли из святилища, облако наполнило дом Господень;

¹¹ и не могли священники стоять на служении, по причине облака, ибо слава Господня наполнила храм Господень.

¹² Тогда сказал Соломон: Господь сказал, что Он благоволит обитать во мгле;

¹³ я построил храм в жилище Тебе, место, чтобы пребывать Тебе во веки.

¹⁴ И обратился царь лицом своим, и благословил все собрание Израильтян; все собрание Израильтян стояло, --

¹⁵ и сказал: благословен Господь Бог Израилев, Который сказал Своими устами Давиду, отцу моему, и ныне исполнил рукою Своею! Он говорил:

¹⁶ "с того дня, как Я вывел народ Мой Израиля из Египта, Я не избрал города ни в одном из колен Израилевых, чтобы построен был дом, в котором пребывало бы имя Мое; [но избрал Иерусалим для пребывания в нем имени Моего] и избрал Давида, чтобы быть ему над народом Моим Израилем".

¹⁷ У Давида, отца моего, было на сердце построить храм имени Господа Бога Израилева;

¹⁸ но Господь сказал Давиду, отцу моему: "у тебя есть на сердце построить храм имени Моему; хорошо, что это у тебя лежит на сердце;

¹⁹ однако не ты построишь храм, а сын твой, исшедший из чресл твоих, он построит храм имени Моему".

²⁰ И исполнил Господь слово Свое, которое изрек. Я вступил на место отца моего Давида и сел на престоле Израилевом, как сказал Господь, и построил храм имени Господа Бога Израилева;

²¹ и приготовил там место для ковчега, в котором завет Господа, заключенный Им с отцами нашими, когда Он вывел их из земли Египетской.

²² И стал Соломон пред жертвенником Господним впереди всего собрания Израильтян, и воздвиг руки свои к небу,

²³ и сказал: Господи Боже Израилев! нет подобного Тебе Бога на небесах вверху и на земле внизу; Ты хранишь завет и милость к рабам Твоим, ходящим пред Тобою всем сердцем своим.

²⁴ Ты исполнил рабу Твоему Давиду, отцу моему, что говорил ему; что изрек Ты устами Твоими, то в сей день совершил рукою Твоею.

²⁵ И ныне, Господи Боже Израилев, исполни рабу Твоему Давиду, отцу моему, то, что говорил Ты ему, сказав: "не прекратится у тебя пред лицом Моим сидящий на престоле Израилевом, если только сыновья твои будут держаться пути своего, ходя предо Мною так, как ты ходил предо Мною".

²⁶ И ныне, Боже Израилев, да будет верно слово Твое, которое Ты изрек рабу Твоему Давиду, отцу моему!

²⁷ Поистине, Богу ли жить на земле? Небо и небо небес не вмещают Тебя, тем менее сей храм, который я построил [имени Твоему];

²⁸ но призри на молитву раба Твоего и на прошение его, Господи Боже мой; услышь воззвание и молитву, которою раб Твой умоляет Тебя ныне.

²⁹ Да будут очи Твои отверсты на храм сей день и ночь, на сие место, о котором Ты сказал: "Мое имя будет там"; услышь молитву, которою будет молиться раб Твой на месте сем.

³⁰ Услышь моление раба Твоего и народа Твоего Израиля, когда они будут молиться на месте сем; услышь на месте обитания Твоего, на небесах, услышь и помилуй.

³¹ Когда кто согрешит против ближнего своего, и потребует от него клятвы, чтобы он поклялся, и для клятвы придут пред жертвенник Твой в храм сей,

³² тогда Ты услышь с неба и произведи суд над рабами Твоими, обвини виновного, возложив поступок его на голову его, и оправдай правого, воздав ему по правде его.

³³ Когда народ Твой Израиль будет поражен неприятелем за то, что согрешил пред Тобою, и когда они обратятся к Тебе, и исповедают имя Твое, и будут просить и умолять Тебя в сем храме,

³⁴ тогда Ты услышь с неба и прости грех народа Твоего Израиля, и возврати их в землю, которую Ты дал отцам их.

³⁵ Когда заключится небо и не будет дождя за то, что они согрешат пред Тобою, и когда помолются на месте сем и исповедают имя Твое и обратятся от греха своего, ибо Ты смирил их,

³⁶ тогда услышь с неба и прости грех рабов Твоих и народа Твоего Израиля, указав им добрый путь, по которому идти, и пошли дождь на землю Твою, которую Ты дал народу Твоему в наследие.

³⁷ Будет ли на земле голод, будет ли моровая язва, будет ли палящий ветер, ржавчина, саранча, червь, неприятель ли будет теснить его в земле его, *будет ли* какое бедствие, какая болезнь, --

³⁸ при всякой молитве, при всяком прошении, какое будет от какого-либо человека во всем народе Твоем Израиле, когда они почувствуют бедствие в сердце своем и прострут руки свои к храму сему,

³⁹ Ты услышь с неба, с места обитания Твоего, и помилуй; содейлай и воздай каждому по путям его, как Ты усмотришь сердце его, ибо Ты один знаешь сердце всех сынов человеческих:

⁴⁰ чтобы они боялись Тебя во все дни, доколе живут на земле, которую Ты дал отцам нашим.

⁴¹ Если и иноплеменник, который не от Твоего народа Израиля, придет из земли далекой ради имени Твоего, --

⁴² ибо и они услышат о Твоем имени великом и о Твоей руке сильной и о Твоей мышце простертой, -- и придет он и помолится у храма сего,

⁴³ услышь с неба, с места обитания Твоего, и сделай все, о чем будет взывать к Тебе иноплеменник, чтобы все народы земли знали имя Твое, чтобы боялись Тебя, как народ Твой Израиль, чтобы знали, что именем Твоим называется храм сей, который я построил.

⁴⁴ Когда выйдет народ Твой на войну против врага своего путем, которым Ты пошлешь его, и будет молиться Господу, обратившись к городу, который Ты избрал, и к храму, который я построил имени Твоему,

⁴⁵ тогда услышь с неба молитву их и прошение их и сделай, что потребно для них.

⁴⁶ Когда они согрешат пред Тобою, -- ибо нет человека, который не грешил бы, -- и Ты прогневаешься на них и предашь их врагам, и пленившие их отведут их в неприятельскую землю, далекую или близкую;

⁴⁷ и когда они в земле, в которой будут находиться в плену, войдут в себя и обратятся и будут молиться Тебе в земле пленивших их, говоря: "мы согрешили, сделали беззаконие, мы виновны";

⁴⁸ и когда обратятся к Тебе всем сердцем своим и всею душою своею в земле врагов, которые пленили их, и будут молиться Тебе, обратившись к земле своей, которую Ты дал отцам их, к городу, который Ты избрал, и к храму, который я построил имени Твоему,

⁴⁹ тогда услышь с неба, с места обитания Твоего, молитву и прошение их и сделай, что потребно для них;

⁵⁰ и прости народу Твоему, в чем он согрешил пред Тобою, и все проступки его, которые он сделал пред Тобою, и возбуди сострадание к ним в пленивших их, чтобы они были милостивы к ним:

⁵¹ ибо они Твой народ и Твой удел, который Ты вывел из Египта, из железной печи.

⁵² Да будут [уши Твои и] очи Твои отверсты на молитву раба Твоего и на молитву народа Твоего Израиля, чтобы слышать их всегда, когда они будут призывать Тебя,
⁵³ ибо Ты отделил их Себе в удел из всех народов земли, как Ты изрек чрез Моисея, раба Твоего, когда вывел отцов наших из Египта, Владыка Господи!
⁵⁴ Когда Соломон произнес все сие моление и прошение к Господу, тогда встал с колен от жертвенника Господня, *руки же* его были распростерты к небу.
⁵⁵ И стоя благословил все собрание Израильтян, громким голосом говоря:
⁵⁶ благословен Господь [Бог], Который дал покой народу Своему Израилю, как говорил! не осталось неисполненным ни одного слова из всех благих слов Его, которые Он изрек чрез раба Своего Моисея;
⁵⁷ да будет с нами Господь Бог наш, как был Он с отцами нашими, да не оставит нас, да не покинет нас,
⁵⁸ наклоня к Себе сердце наше, чтобы мы ходили по всем путям Его и соблюдали заповеди Его и уставы Его и законы Его, которые Он заповедал отцам нашим;
⁵⁹ и да будут слова сии, которыми я молился [ныне] пред Господом, близки к Господу Богу нашему день и ночь, дабы Он делал, что потребно для раба Своего, и что потребно для народа Своего Израиля, изо дня в день,
⁶⁰ чтобы все народы познали, что Господь есть Бог и нет кроме Его;
⁶¹ да будет сердце ваше вполне предано Господу Богу нашему, чтобы ходить по уставам Его и соблюдать заповеди Его, как ныне.
⁶² И царь и все Израильтяне с ним принесли жертву Господу.
⁶³ И принес Соломон в мирную жертву, которую принес он Господу, двадцать две тысячи крупного скота и сто двадцать тысяч мелкого скота. Так освятили храм Господу царь и все сыны Израилевы.
⁶⁴ В тот же день освятил царь среднюю часть двора, который пред храмом Господним, совершив там всесожжение и хлебное приношение и *вознеся* тук мирных жертв, потому что медный жертвенник, который пред Господом, был мал для помещения всесожжения и хлебного приношения и тука мирных жертв.
⁶⁵ И сделал Соломон в это время праздник, и весь Израиль с ним, -- большое собрание, *сошедшееся* от входа в Емаф до реки Египетской пред Господом Богом нашим; [и ели, и пили, и молились пред Господом Богом нашим у построенного храма] -- семь дней и еще семь дней, четырнадцать дней.
⁶⁶ В восьмой день Соломон отпустил народ. И благословили царя и пошли в шатры свои, радуясь и веселясь в сердце о всем добром, что сделал Господь рабу Своему Давиду и народу Своему Израилю.

¹ После того, как Соломон кончил строение храма Господня и дома царского и все, что Соломон желал сделать,

² явился Соломону Господь во второй раз, как явился ему в Гаваоне.

³ И сказал ему Господь: Я услышал молитву твою и прошение твое, о чем ты просил Меня; [сделал все по молитве твоей]. Я освятил сей храм, который ты построил, чтобы пребывать имени Моему там вовек; и будут очи Мои и сердце Мое там во все дни.

⁴ И если ты будешь ходить пред лицом Моим, как ходил отец твой Давид, в чистоте сердца и в правоте, исполняя все, что Я заповедал тебе, и если будешь хранить уставы Мои и законы Мои,

⁵ то Я поставлю царский престол твой над Израилем вовек, как Я сказал отцу твоему Давиду, говоря: "не прекратится у тебя сидящий на престоле Израилевом".

⁶ Если же вы и сыновья ваши отступите от Меня и не будете соблюдать заповедей Моих и уставов Моих, которые Я дал вам, и пойдете и станете служить иным богам и поклоняться им,

⁷ то Я истреблю Израиля с лица земли, которую Я дал ему, и храм, который Я освятил имени Моему, отвергну от лица Моего, и будет Израиль притчею и посмешищем у всех народов.

⁸ И о храме сем высоком всякий, проходящий мимо его, ужаснется и свистнет, и скажет: "за что Господь поступил так с сею землею и с сим храмом?"

⁹ И скажут: "за то, что они оставили Господа Бога своего, Который вывел отцов их из земли Египетской, и приняли других богов, и поклонялись им и служили им, -- за это навел на них Господь все сие бедствие".

¹⁰ По окончании двадцати лет, в которые Соломон построил два дома, -- дом Господень и дом царский, --

¹¹ на что Хирам, царь Тирский, доставлял Соломону деревья кедровые и деревья кипарисовые и золото, по его желанию, -- царь Соломон дал Хираму двадцать городов в земле Галилейской.

¹² И вышел Хирам из Тира посмотреть города, которые дал ему Соломон, и они не понравились ему.

¹³ И сказал он: что это за города, которые ты, брат мой, дал мне? И назвал их землею Кавул, как называются они до сего дня.

¹⁴ И послал Хирам царю сто двадцать талантов золота.

¹⁵ Вот распоряжение о подати, которую наложил царь Соломон, чтобы построить храм Господень и дом свой, и Милло, и стену Иерусалимскую, Гацор, и Мегиддо, и Газер.

¹⁶ Фараон, царь Египетский, пришел и взял Газер, и сжег его огнем, и Хананеев, живших в городе, побил, и отдал его в приданое дочери своей, жене Соломоновой.

¹⁷ И построил Соломон Газер и нижний Бефорон,

¹⁸ и Ваалаф и Фадмор в пустыне,

¹⁹ и все города для запасов, которые были у Соломона, и города для колесниц, и

города для конницы и все то, что Соломон хотел построить в Иерусалиме и на Ливане и во всей земле своего владения.

²⁰ Весь народ, оставшийся от Аморреев, Хеттеев, Ферезеев, [Хананеев,] Евеев, Иевусеев и [Гергесеев], которые были не из сынов Израилевых,

²¹ детей их, оставшихся после них на земле, которых сыны Израилевы не могли истребить, Соломон сделал оброчными работниками до сего дня.

²² Сынов же Израилевых Соломон не делал работниками, но они были его воинами, его слугами, его вельможами, его военачальниками и вождями его колесниц и его всадников.

²³ Вот главные приставники над работами Соломоновыми: управлявших народом, который производил работы, было пятьсот пятьдесят.

²⁴ Дочь фараонова перешла из города Давидова в свой дом, который построил для нее Соломон; потом построил он Милло.

²⁵ И приносил Соломон три раза в год всесожжения и мирные жертвы на жертвеннике, который он построил Господу, и курение на нем совершал пред Господом. И окончил он *строение* дома.

²⁶ Царь Соломон также сделал корабль в Ецион-Гавере, что при Елафе, на берегу Чермного моря, в земле Идумейской.

²⁷ И послал Хирам на корабле своих подданных корабельщиков, знающих море, с подданными Соломоновыми;

²⁸ и отправились они в Офир, и взяли оттуда золота четыреста двадцать талантов, и привезли царю Соломону.

10

¹ Царица Савская, услышав о славе Соломона во имя Господа, пришла испытать его загадками.

² И пришла она в Иерусалим с весьма большим богатством: верблюды навьючены *были* благовониями и великим множеством золота и драгоценными камнями; и пришла к Соломону и беседовала с ним обо всем, что было у нее на сердце.

³ И объяснил ей Соломон все слова ее, и не было ничего незнакомого царю, чего бы он не изъяснил ей.

⁴ И увидела царица Савская всю мудрость Соломона и дом, который он построил,

⁵ и пищу за столом его, и жилище рабов его, и стройность слуг его, и одежду их, и виночерпиев его, и всесожжения его, которые он приносил в храме Господнем. И не могла она более удержаться

⁶ и сказала царю: верно то, что я слышала в земле своей о делах твоих и о мудрости твоей;

⁷ но я не верила словам, доколе не пришла, и не увидели глаза мои: и вот, мне и в

половину не сказано; мудрости и богатства у тебя больше, нежели как я слышала.

⁸ Блаженны люди твои и блаженны сии слуги твои, которые всегда предстоят пред тобою и слышат мудрость твою!

⁹ Да будет благословен Господь Бог твой, Который благоволил посадить тебя на престол Израилев! Господь, по вечной любви Своей к Израилю, поставил тебя царем, творить суд и правду.

¹⁰ И подарила она царю сто двадцать талантов золота и великое множество благовоний и драгоценные камни; никогда еще не приходило такого множества благовоний, какое подарила царица Савская царю Соломону.

¹¹ И корабль Хирамов, который привозил золото из Офира, привез из Офира великое множество красного дерева и драгоценных камней.

¹² И сделал царь из сего красного дерева перила для храма Господня и для дома царского, и гусли и псалтири для певцов; никогда не приходило столько красного дерева и не видано было до сего дня.

¹³ И царь Соломон дал царице Савской все, чего она желала и чего просила, сверх того, что подарил ей царь Соломон своими руками. И отправилась она обратно в свою землю, она и все слуги ее.

¹⁴ В золоте, которое приходило Соломону в каждый год, весу было шестьсот шестьдесят шесть талантов золотых,

¹⁵ сверх того, что *получаемо было* от разносчиков товара и от торговли купцов, и от всех царей Аравийских и от областных начальников.

¹⁶ И сделал царь Соломон двести больших щитов из кованого золота, по шестисот *сиклей* пошло на каждый щит;

¹⁷ и триста меньших щитов из кованого золота, по три мины золота пошло на каждый щит; и поставил их царь в доме из Ливанского дерева.

¹⁸ И сделал царь большой престол из слоновой кости и обложил его чистым золотом;

¹⁹ к престолу было шесть ступеней; верх сзади у престола был круглый, и были с обеих сторон у места сиденья локотники, и два льва стояли у локотников;

²⁰ и еще двенадцать львов стояли там на шести ступенях по обе стороны. Подобного сему не бывало ни в одном царстве.

²¹ И все сосуды для питья у царя Соломона *были* золотые, и все сосуды в доме из Ливанского дерева были из чистого золота; из серебра ничего не было, потому что серебро во дни Соломоновы считалось ни за что;

²² ибо у царя был на море Фарсисский корабль с кораблем Хирамовым; в три года раз приходил Фарсисский корабль, привозивший золото и серебро, и слоновую кость, и обезьян, и павлинов.

²³ Царь Соломон превосходил всех царей земли богатством и мудростью.

²⁴ И все [цари] на земле искали видеть Соломона, чтобы послушать мудрости его, которую вложил Бог в сердце его.

²⁵ И они подносили ему, каждый от себя, в дар: сосуды серебряные и сосуды золотые, и одежды, и оружие, и благовония, коней и мулов, каждый год.

²⁶ И набрал Соломон колесниц и всадников; у него было тысяча четыреста колесниц и двенадцать тысяч всадников; и разместил он их по колесничным городам и при царе в Иерусалиме. [И господствовал он над всеми морями от реки до земли Филистимской и до пределов Египта.]

²⁷ И сделал царь серебро в Иерусалиме равноценным с простыми камнями, а кедры, по их множеству, сделал равноценными с сикоморами, *растущими* на низких местах.

²⁸ Коней же царю Соломону приводили из Египта и из Кувы; царские купцы покупали их из Кувы за деньги.

²⁹ Колесница из Египта получаема и доставляема была за шестьсот *сиклей* серебра, а конь за сто пятьдесят. Таким же образом они руками своими доставляли *все это* царям Хеттейским и царям Арамейским.

11

¹ И полюбил царь Соломон многих чужестранных женщин, кроме дочери фараоновой, Моавитянок, Аммонитянок, Идумеянок, Сидонянок, Хеттеянок,

² из тех народов, о которых Господь сказал сынам Израилевым: "не входите к ним, и они пусть не входят к вам, чтобы они не склонили сердца вашего к своим богам"; к ним прилепился Соломон любовью.

³ И было у него семьсот жен и триста наложниц; и развратили жены его сердце его.

⁴ Во время старости Соломона жены его склонили сердце его к иным богам, и сердце его не было вполне предано Господу Богу своему, как сердце Давида, отца его.

⁵ И стал Соломон служить Астарте, божеству Сидонскому, и Милхому, мерзости Аммонитской.

⁶ И делал Соломон неугодное пред очами Господа и не вполне последовал Господу, как Давид, отец его.

⁷ Тогда построил Соломон капище Хамосу, мерзости Моавитской, на горе, которая пред Иерусалимом, и Молоху, мерзости Аммонитской.

⁸ Так сделал он для всех своих чужестранных жен, которые кадили и приносили жертвы своим богам.

⁹ И разгневался Господь на Соломона за то, что он уклонил сердце свое от Господа Бога Израилева, Который два раза являлся ему

¹⁰ и заповедал ему, чтобы он не следовал иным богам; но он не исполнил того, что заповедал ему Господь [Бог].

¹¹ И сказал Господь Соломону: за то, что так у тебя делается, и ты не сохранил завета Моего и уставов Моих, которые Я заповедал тебе, Я отторгну от тебя царство и отдам

его рабу твоему;

¹² но во дни твои Я не сделаю сего ради Давида, отца твоего; из руки сына твоего исторгну его;

¹³ и не все царство исторгну; одно колено дам сыну твоему ради Давида, раба Моего, и ради Иерусалима, который Я избрал.

¹⁴ И воздвиг Господь противника на Соломона, Адера Идумеянина, из царского Идумейского рода.

¹⁵ Когда Давид был в Идумее, и военачальник Иоав пришел для погребения убитых и избил весь мужеский пол в Идумее, --

¹⁶ ибо шесть месяцев прожил там Иоав и все Израильтяне, доколе не истребили всего мужеского пола в Идумее, --

¹⁷ тогда сей Адер убежал в Египет и с ним несколько Идумеян, служивших при отце его; Адер был тогда малым ребенком.

¹⁸ Отправившись из Мадиама, они пришли в Фаран и взяли с собою людей из Фарана и пришли в Египет к фараону, царю Египетскому. [Адер вошел к фараону, и] он дал ему дом, и назначил ему содержание, и дал ему землю.

¹⁹ Адер снискал у фараона большую милость, так что он дал ему в жену сестру своей жены, сестру царицы Тахпенесы.

²⁰ И родила ему сестра Тахпенесы сына Генувата. Тахпенеса воспитывала его в доме фараоновом; и жил Генуват в доме фараоновом вместе с сыновьями фараоновыми.

²¹ Когда Адер услышал, что Давид почил с отцами своими и что военачальник Иоав умер, то сказал фараону: отпусти меня, я пойду в свою землю.

²² И сказал ему фараон: разве ты нуждаешься в чем у меня, что хочешь идти в свою землю? Он отвечал: нет, но отпусти меня. [И возвратился Адер в землю свою.]

²³ И воздвиг Бог против Соломона еще противника, Разона, сына Елиады, который убежал от государя своего Адраазара, царя Сувского,

²⁴ и, собрав около себя людей, сделался начальником шайки, после того, как Давид разбил Адраазара; и пошли они в Дамаск, и водворились там, и владычествовали в Дамаске.

²⁵ И был он противником Израиля во все дни Соломона. Кроме зла, причиненного Адером, он всегда вредил Израилю и сделался царем Сирии.

²⁶ И Иеровоам, сын Наватов, Ефремлянин из Цареды, -- имя матери его вдовы: Церуа, -- раб Соломонов, поднял руку на царя.

²⁷ И вот обстоятельство, по которому он поднял руку на царя: Соломон строил Милло, починивал повреждения в городе Давида, отца своего.

²⁸ Иеровоам был человек мужественный. Соломон, заметив, что этот молодой человек умеет делать дело, поставил его смотрителем над оброчными из дома Иосифова.

²⁹ В то время случилось Иеровоаму выйти из Иерусалима; и встретил его на дороге

пророк Ахия Силомлянин, и на нем была новая одежда. На поле их было только двое.

³⁰ И взял Ахия новую одежду, которая была на нем, и разодрал ее на двенадцать частей,

³¹ и сказал Иеровоаму: возьми себе десять частей, ибо так говорит Господь Бог Израилев: вот, Я исторгаю царство из руки Соломоновой и даю тебе десять колен,

³² а одно колено останется за ним ради раба Моего Давида и ради города Иерусалима, который Я избрал из всех колен Израилевых.

³³ Это за то, что они оставили Меня и стали поклоняться Астарте, божеству Сидонскому, и Хамосу, богу Моавитскому, и Милхому, богу Аммонитскому, и не пошли путями Моими, чтобы делать угодное пред очами Моими и *соблюдать* уставы Мои и заповеди Мои, подобно Давиду, отцу его.

³⁴ Я не беру всего царства из руки его, но Я оставлю его владыкою на все дни жизни его ради Давида, раба Моего, которого Я избрал, который соблюдал заповеди Мои и уставы Мои;

³⁵ но возьму царство из руки сына его и дам тебе из него десять колен;

³⁶ а сыну его дам одно колено, дабы оставался светильник Давида, раба Моего, во все дни пред лицом Моим, в городе Иерусалиме, который Я избрал Себе для пребывания там имени Моего.

³⁷ Тебя Я избираю, и ты будешь владычествовать над всем, чего пожелает душа твоя, и будешь царем над Израилем;

³⁸ и если будешь соблюдать все, что Я заповедую тебе, и будешь ходить путями Моими и делать угодное пред очами Моими, соблюдая уставы Мои и заповеди Мои, как делал раб Мой Давид, то Я буду с тобою и устрою тебе дом твердый, как Я устроил Давиду, и отдам тебе Израиля;

³⁹ и смирю Я род Давидов за сие, но не на все дни.

⁴⁰ Соломон же хотел умертвить Иеровоама; но Иеровоам встал и убежал в Египет к Сусакиму, царю Египетскому, и жил в Египте до смерти Соломоновой.

⁴¹ Прочие события Соломоновы и все, что он делал, и мудрость его описаны в книге дел Соломоновых.

⁴² Времени царствования Соломонова в Иерусалиме над всем Израилем *было* сорок лет.

⁴³ И почил Соломон с отцами своими и погребен был в городе Давида, отца своего, и воцарился вместо него сын его Ровоам.

¹ И пошел Ровоам в Сихем, ибо в Сихем пришли все Израильтяне, чтобы воцарить его.

² И услышал о том Иеровоам, сын Наватов, когда находился еще в Египте, куда убежал от царя Соломона, и возвратился Иеровоам из Египта;

³ и послали за ним и призвали его. Тогда Иеровоам и все собрание Израильтян пришли и говорили [царю] Ровоаму и сказали:

⁴ отец твой наложил на нас тяжкое иго, ты же облегчи нам жестокую работу отца твоего и тяжкое иго, которое он наложил на нас, и тогда мы будем служить тебе.

⁵ И сказал он им: пойдите и чрез три дня опять придите ко мне. И пошел народ.

⁶ Царь Ровоам советовался со старцами, которые предстояли пред Соломоном, отцом его, при жизни его, и говорил: как посоветуете вы мне отвечать сему народу?

⁷ Они говорили ему и сказали: если ты на сей день будешь слугою народу сему и послужишь ему, и удовлетворишь им и будешь говорить им ласково, то они будут твоими рабами на все дни.

⁸ Но он пренебрег совет старцев, что они советовали ему, и советовался с молодыми людьми, которые выросли вместе с ним и которые предстояли пред ним,

⁹ и сказал им: что вы посоветуете мне отвечать народу сему, который говорил мне и сказал: "облегчи иго, которое наложил на нас отец твой"?

¹⁰ И говорили ему молодые люди, которые выросли вместе с ним, и сказали: так скажи народу сему, который говорил тебе и сказал: "отец твой наложил на нас тяжкое иго, ты же облегчи нас"; так скажи им: "мой мизинец толще чресл отца моего;

¹¹ итак, если отец мой обременял вас тяжким игом, то я увеличу иго ваше; отец мой наказывал вас бичами, а я буду наказывать вас скорпионами".

¹² Иеровоам и весь народ пришли к Ровоаму на третий день, как приказал царь, сказав: придите ко мне на третий день.

¹³ И отвечал царь народу сурово и пренебрег совет старцев, что они советовали ему;

¹⁴ и говорил он по совету молодых людей и сказал: отец мой наложил на вас тяжкое иго, а я увеличу иго ваше; отец мой наказывал вас бичами, а я буду наказывать вас скорпионами.

¹⁵ И не послушал царь народа, ибо так суждено было Господом, чтобы исполнилось слово Его, которое изрек Господь чрез Ахию Силомлянина Иеровоаму, сыну Наватову.

¹⁶ И увидели все Израильтяне, что царь не послушал их. И отвечал народ царю и сказал: какая нам часть в Давиде? нет нам доли в сыне Иессеевом; по шатрам своим, Израиль! теперь знай свой дом, Давид! И разошелся Израиль по шатрам своим.

¹⁷ Только над сынами Израилевыми, жившими в городах Иудиных, царствовал Ровоам.

¹⁸ И послал царь Ровоам Адонирама, начальника над податью; но все Израильтяне забросали его камнями, и он умер; царь же Ровоам поспешно взошел на колесницу, чтоб убежать в Иерусалим.

¹⁹ И отложился Израиль от дома Давидова до сего дня.

²⁰ Когда услышали все Израильтяне, что Иеровоам возвратился [из Египта], то послали и призвали его в собрание, и воцарили его над всеми Израильтянами. За домом Давидовым не осталось никого, кроме колена Иудина [и Вениаминова].

²¹ Ровоам, прибыв в Иерусалим, собрал из всего дома Иудина и из колена Вениаминова сто восемьдесят тысяч отборных воинов, дабы воевать с домом Израилевым для того, чтобы возвратить царство Ровоаму, сыну Соломонову.

²² И было слово Божие к Самею, человеку Божию, и сказано:

²³ скажи Ровоаму, сыну Соломонову, царю Иудейскому, и всему дому Иудину и Вениаминову и прочему народу:

²⁴ так говорит Господь: не ходите и не начинайте войны с братьями вашими, сынами Израилевыми; возвратитесь каждый в дом свой, ибо от Меня это было. И послушались они слова Господня и пошли назад по слову Господню.

²⁵ И обстроил Иеровоам Сихем на горе Ефремовой и поселился в нем; оттуда пошел и построил Пенуил.

²⁶ И говорил Иеровоам в сердце своем: царство может опять перейти к дому Давидову;

²⁷ если народ сей будет ходить в Иерусалим для жертвоприношения в доме Господнем, то сердце народа сего обратится к государю своему, к Ровоаму, царю Иудейскому, и убьют они меня и возвратятся к Ровоаму, царю Иудейскому.

²⁸ И посоветовавшись царь сделал двух золотых тельцов и сказал [народу]: не нужно вам ходить в Иерусалим; вот боги твои, Израиль, которые вывели тебя из земли Египетской.

²⁹ И поставил одного в Вефиле, а другого в Дане.

³⁰ И повело это ко греху, ибо народ стал ходить к одному *из них*, даже в Дан, [и оставили храм Господень].

³¹ И построил он капище на высоте и поставил из народа священников, которые не были из сынов Левииных.

³² И установил Иеровоам праздник в восьмой месяц, в пятнадцатый день месяца, подобный тому празднику, какой был в Иудее, и приносил жертвы на жертвеннике; то же сделал он в Вефиле, чтобы приносить жертву тельцам, которых сделал. И поставил в Вефиле священников высот, которые устроил,

³³ и принес жертвы на жертвеннике, который он сделал в Вефиле, в пятнадцатый день восьмого месяца, месяца, который он произвольно назначил; и установил праздник для сынов Израилевых, и подошел к жертвеннику, чтобы совершить курение.

¹ И вот, человек Божий пришел из Иудеи по слову Господню в Вефиль, в то время, как

Иеровоам стоял у жертвенника, чтобы совершить курение.

² И произнес к жертвеннику слово Господне и сказал: жертвенник, жертвенник! так говорит Господь: вот, родится сын дому Давидову, имя ему Иосия, и принесет на тебе в жертву священников высот, совершающих на тебе курение, и человеческие кости сожжет на тебе.

³ И дал в тот день знамение, сказав: вот знамение того, что это изрек Господь: вот, этот жертвенник распадется, и пепел, который на нем, рассыплется.

⁴ Когда царь услышал слово человека Божия, произнесенное к жертвеннику в Вефиле, то простер Иеровоам руку свою от жертвенника, говоря: возьмите его. И одеревенела рука его, которую он простер на него, и не мог он поворотить ее к себе.

⁵ И жертвенник распался, и пепел с жертвенника рассыпался, по знамению, которое дал человек Божий словом Господним.

⁶ И сказал царь [Иеровоам] человеку Божию: умилиствив лице Господа Бога твоего и помолись обо мне, чтобы рука моя могла поворотиться ко мне. И умилиствив человек Божий лице Господа, и рука царя поворотилась к нему и стала, как прежде.

⁷ И сказал царь человеку Божию: зайти со мною в дом и подкрепи себя пищею, и я дам тебе подарок.

⁸ Но человек Божий сказал царю: хотя бы ты давал мне полдома твоего, я не пойду с тобою и не буду есть хлеба и не буду пить воды в этом месте,

⁹ ибо так заповедано мне словом Господним: "не ешь там хлеба и не пей воды и не возвращайся тою дорогою, которою ты шел".

¹⁰ И пошел он другою дорогою и не пошел обратно тою дорогою, которою пришел в Вефиль.

¹¹ В Вефиле жил один пророк-старец. Сын его пришел и рассказал ему все, что сделал сегодня человек Божий в Вефиле; и слова, какие он говорил царю, пересказали *сыновья* отцу своему.

¹² И спросил их отец их: какую дорогою он пошел? И показали сыновья его, какую дорогою пошел человек Божий, приходивший из Иудеи.

¹³ И сказал он сыновьям своим: оседлайте мне осла. И оседлали ему осла, и он сел на него.

¹⁴ И поехал за человеком Божиим, и нашел его сидящего под дубом, и сказал ему: ты ли человек Божий, пришедший из Иудеи? И сказал тот: я.

¹⁵ И сказал ему: зайти ко мне в дом и поешь хлеба.

¹⁶ Тот сказал: я не могу возвратиться с тобою и пойти к тебе; не буду есть хлеба и не буду пить у тебя воды в сем месте,

¹⁷ ибо словом Господним сказано мне: "не ешь хлеба и не пей там воды и не возвращайся тою дорогою, которою ты шел".

¹⁸ И сказал он ему: и я пророк такой же, как ты, и Ангел говорил мне словом Господним, и сказал: "вороти его к себе в дом; пусть поест он хлеба и напьется

воды". -- Он солгал ему.

¹⁹ И тот воротился с ним, и поел хлеба в его доме, и напился воды.

²⁰ Когда они еще сидели за столом, слово Господне было к пророку, воротившему его.

²¹ И произнес он к человеку Божию, пришедшему из Иудеи, и сказал: так говорит Господь: за то, что ты не повиновался устам Господа и не соблюл повеления, которое заповедал тебе Господь Бог твой,

²² но воротился, ел хлеб и пил воду в том месте, о котором Он сказал тебе: "не ешь хлеба и не пей воды", тело твое не войдет в гробницу отцов твоих.

²³ После того, как тот поел хлеба и напился, он оседлал осла для пророка, которого он воротил.

²⁴ И отправился тот. И встретил его на дороге лев и умертвил его. И лежало тело его, брошенное на дороге; осел же стоял подле него, и лев стоял подле тела.

²⁵ И вот, проходившие мимо люди увидели тело, брошенное на дороге, и льва, стоящего подле тела, и пошли и рассказали в городе, в котором жил пророк-старец.

²⁶ Пророк, воротивший его с дороги, услышав *это*, сказал: это тот человек Божий, который не повиновался устам Господа; Господь предал его льву, который изломал его и умертвил его, по слову Господа, которое Он изрек ему.

²⁷ И сказал сыновьям своим: оседлайте мне осла. И оседлали они.

²⁸ Он отправился и нашел тело его, брошенное на дороге; осел же и лев стояли подле тела; лев не съел тела и не изломал осла.

²⁹ И поднял пророк тело человека Божия, и положил его на осла, и повез его обратно. И пошел пророк-старец в город *свой*, чтобы оплакать и похоронить его.

³⁰ И положил тело его в своей гробнице и плакал по нем: увы, брат мой!

³¹ После погребения его он сказал сыновьям своим: когда я умру, похороните меня в гробнице, в которой погребен человек Божий; подле костей его положите кости мои;

³² ибо сбудется слово, которое он по повелению Господню произнес о жертвеннике в Вефиле и о всех капищах на высотах, в городах Самарийских.

³³ И после сего события Иеровоам не сошел со своей худой дороги, но продолжал ставить из народа священников высот; кто хотел, того он посвящал, и тот становился священником высот.

³⁴ Это вело дом Иеровоамов ко греху и к погибели и к истреблению его с лица земли.

14

¹ В то время заболел Авия, сын Иеровоамов.

² И сказал Иеровоам жене своей: встань и переоденься, чтобы не узнали, что ты жена Иеровоамова, и пойди в Силом. Там есть пророк Ахия; он предсказал мне, что я буду царем сего народа.

³ И возьми с собою [для человека Божия] десять хлебов, и лепешек, и кувшин меду, и пойди к нему: он скажет тебе, что будет с отроком.

⁴ Жена Иеровоама так и сделала: встала, пошла в Силом и пришла в дом Ахии. Ахия уже не мог видеть, ибо глаза его сделались неподвижны от старости.

⁵ И сказал Господь Ахии: вот, идет жена Иеровоамова спросить тебя о сыне своем, ибо он болен; так и так говори ей; она придет переодетая.

⁶ Ахия, услышав шорох от ног ее, когда она вошла в дверь, сказал: войди, жена Иеровоамова; для чего было тебе переодеваться? Я грозный посланник к тебе.

⁷ Пойди, скажи Иеровоаму: так говорит Господь Бог Израилев: Я возвысил тебя из среды простого народа и поставил вождем народа Моего Израиля,

⁸ и отторг царство от дома Давидова и дал его тебе; а ты не таков, как раб Мой Давид, который соблюдал заповеди Мои и который последовал Мне всем сердцем своим, делая только угодное пред очами Моими;

⁹ ты поступал хуже всех, которые были прежде тебя, и пошел, и сделал себе иных богов и истуканов, чтобы раздражить Меня, Меня же отбросил назад;

¹⁰ за это Я наведу беды на дом Иеровоамов и истреблю у Иеровоама до мочащегося к стене, заключенного и оставшегося в Израиле, и вымету дом Иеровоамов, как выметают сор, дочиста;

¹¹ кто умрет у Иеровоама в городе, того съедят псы, а кто умрет на поле, того склюют птицы небесные; так Господь сказал.

¹² Встань и иди в дом твой; и как скоро нога твоя ступит в город, умрет дитя;

¹³ и оплачут его все Израильтяне и похоронят его, ибо он один у Иеровоама войдет в гробницу, так как в нем, из дома Иеровоамова, нашлось нечто доброе пред Господом Богом Израилевым.

¹⁴ И восставит Себе Господь над Израилем царя, который истребит дом Иеровоамов в тот день; и что? даже теперь.

¹⁵ И поразит Господь Израиля, и *будет он*, как тростник, колеблемый в воде, и извергнет Израильтян из этой доброй земли, которую дал отцам их, и развеет их за реку, за то, что они сделали у себя идолов, раздражая Господа;

¹⁶ и предаст [Господь] Израиля за грехи Иеровоама, которые он сам сделал и которыми ввел в грех Израиля.

¹⁷ И встала жена Иеровоамова, и пошла, и пришла в Фирцу; и лишь только переступила чрез порог дома, дитя умерло.

¹⁸ И похоронили его, и оплакали его все Израильтяне, по слову Господа, которое Он изрек чрез раба Своего Ахию пророка.

¹⁹ Прочие дела Иеровоама, как он воевал и как царствовал, описаны в летописи царей Израильских.

²⁰ Времени царствования Иеровоамова было двадцать два года; и почил он с отцами своими, и воцарился Нават, сын его, вместо него.

²¹ Ровоам, сын Соломонов, царствовал в Иудее. Сорок один год было Ровоаму, когда он воцарился, и семнадцать лет царствовал в Иерусалиме, в городе, который избрал Господь из всех колен Израилевых, чтобы пребывало там имя Его. Имя матери его Наама Аммонитянка.

²² И делал Иуда неугодное пред очами Господа, и раздражали Его более всего того, что сделали отцы их своими грехами, какими они грешили.

²³ И устроили они у себя высоты и статуи и капища на всяком высоком холме и под всяким тенистым деревом.

²⁴ И блудники были также в этой земле и делали все мерзости тех народов, которых Господь прогнал от лица сынов Израилевых.

²⁵ На пятом году царствования Ровоамова, Сусахим, царь Египетский, вышел против Иерусалима

²⁶ и взял сокровища дома Господня и сокровища дома царского [и золотые щиты, которые взял Давид от рабов Адраазара, царя Сувского, и внес в Иерусалим]. Всё взял; взял и все золотые щиты, которые сделал Соломон.

²⁷ И сделал царь Ровоам вместо них медные щиты и отдал их на руки начальникам телохранителей, которые охраняли вход в дом царя.

²⁸ Когда царь выходил в дом Господень, телохранители несли их, и потом опять относили их в палату телохранителей.

²⁹ Прочее о Ровоаме и обо всем, что он делал, описано в летописи царей Иудейских.

³⁰ Между Ровоамом и Иеровоамом была война во все дни *жизни их*.

³¹ И почил Ровоам с отцами своими и погребен с отцами своими в городе Давидовом. Имя матери его Наама Аммонитянка. И воцарился Авия, сын его, вместо него.

15

¹ В восемнадцатый год царствования Иеровоама, сына Наватова, Авия воцарился над Иудеями.

² Три года он царствовал в Иерусалиме; имя матери его Мааха, дочь Авессалома.

³ Он ходил во всех грехах отца своего, которые тот делал прежде него, и сердце его не было предано Господу Богу его, как сердце Давида, отца его.

⁴ Но ради Давида Господь Бог его дал ему светильник в Иерусалиме, восставив по нем сына его и утвердив Иерусалим,

⁵ потому что Давид делал угодное пред очами Господа и не отступал от всего того, что Он заповедал ему, во все дни жизни своей, кроме поступка с Уриею Хеттеянином.

⁶ И война была между Ровоамом и Иеровоамом во все дни жизни их.

⁷ Прочие дела Авии, всё, что он сделал, описано в летописи царей Иудейских. И была война между Авиею и Иеровоамом.

⁸ И почил Авия с отцами своими, и похоронили его в городе Давидовом. И воцарился Аса, сын его, вместо него.

⁹ В двадцатый год *царствования* Иеровоама, царя Израильского, воцарился Аса над Иудеями

¹⁰ и сорок один год царствовал в Иерусалиме; имя матери его Ана, дочь Авессалома.

¹¹ Аса делал угодное пред очами Господа, как Давид, отец его.

¹² Он изгнал блудников из земли и отверг всех идолов, которых сделали отцы его,

¹³ и даже мать свою Ану лишил звания царицы за то, что она сделала истукан

Астарты; и изрубил Аса истукан ее и сжег у потока Кедрона.

¹⁴ Высоты же не были уничтожены. Но сердце Асы было предано Господу во все дни его.

¹⁵ И внес он в дом Господень вещи, посвященные отцом его, и вещи, посвященные им: серебро и золото и сосуды.

¹⁶ И война была между Асою и Ваасою, царем Израильским, во все дни их.

¹⁷ И вышел Вааса, царь Израильский, против Иудеи и начал строить Раму, чтобы никто не выходил и не уходил к Асе, царю Иудейскому.

¹⁸ И взял Аса все серебро и золото, остававшееся в сокровищницах дома Господня и в сокровищницах дома царского, и дал его в руки слуг своих, и послал их царь Аса к Венададу, сыну Тавримона, сына Хезионова, царю Сирийскому, жившему в Дамаске, и сказал:

¹⁹ союз да будет между мною и между тобою, *как был* между отцом моим и между отцом твоим; вот, я посылаю тебе в дар серебро и золото; расторгни союз твой с Ваасою, царем Израильским, чтобы он отошел от меня.

²⁰ И послушался Венадад царя Асы, и послал военачальников своих против городов Израильских, и поразил Аин и Дан и Авел-Беф-Мааху и весь Киннероф, по всей земле Неффалима.

²¹ Услышав *о сем*, Вааса перестал строить Раму и возвратился в Фирцу.

²² Царь же Аса созвал всех Иудеев, никого не исключая, и вынесли они из Рамы камни и дерева, которые Вааса употреблял для строения. И выстроил из них царь Аса Гиву Вениаминову и Мицпу.

²³ Все прочие дела Асы и все подвиги его, и всё, что он сделал, и города, которые он построил, описаны в летописи царей Иудейских, кроме того, что в старости своей он был болен ногами.

²⁴ И почил Аса с отцами своими и погребен с отцами своими в городе Давида, отца своего. И воцарился Иосафат, сын его, вместо него.

²⁵ Нават же, сын Иеровоамов, воцарился над Израилем во второй год Асы, царя Иудейского, и царствовал над Израилем два года.

²⁶ И делал он неугодное пред очами Господа, ходил путем отца своего и во грехах его, которыми тот ввел Израиля в грех.

²⁷ И сделал против него заговор Вааса, сын Ахии, из дома Иссахарова, и убил его Вааса при Гавафоне Филистимском, когда Нават и все Израильтяне осаждали Гавафон:
²⁸ и умертвил его Вааса в третий год Асы, царя Иудейского, и воцарился вместо него.
²⁹ Когда он воцарился, то избил весь дом Иеровоамов, не оставил ни души у Иеровоама, доколе не истребил его, по слову Господа, которое Он изрек чрез раба Своего Ахию Силомлянина,
³⁰ за грехи Иеровоама, которые он сам делал и которыми ввел в грех Израиля, за оскорбление, которым он прогневал Господа Бога Израилева.
³¹ Прочие дела Навата, всё, что он сделал, описано в летописи царей Израильских.
³² И война была между Асою и Ваасою, царем Израильским, во все дни их.
³³ В третий год Асы, царя Иудейского, воцарился Вааса, сын Ахии, над всеми Израильтянами в Фирце *и царствовал* двадцать четыре года.
³⁴ И делал неугодное пред очами Господними и ходил путем Иеровоама и во грехах его, которыми тот ввел в грех Израиля.

16

¹ И было слово Господне к Иую, сыну Ананиеву, о Ваасе:
² за то, что Я поднял тебя из праха и сделал тебя вождем народа Моего Израиля, ты же пошел путем Иеровоама и ввел в грех народ Мой Израильтян, чтобы он прогневлял Меня грехами своими,
³ вот, Я отвергну дом Ваасы и дом потомства его и сделаю с домом твоим то же, что с домом Иеровоама, сына Наватова;
⁴ кто умрет у Ваасы в городе, того съедят псы; а кто умрет у него на поле, того склюют птицы небесные.
⁵ Прочие дела Ваасы, всё, что он сделал, и подвиги его описаны в летописи царей Израильских.
⁶ И почил Вааса с отцами своими, и погребен в Фирце. И воцарился Ила, сын его, вместо него.
⁷ Но чрез Иую, сына Ананиева, уже было *сказано* слово Господне о Ваасе и о доме его и о всем зле, какое он делал пред очами Господа, раздражая Его делами рук своих, подражая дому Иеровоамову, за что он истреблен был.
⁸ В двадцать шестой год Асы, царя Иудейского, воцарился Ила, сын Ваасы, над Израилем в Фирце, *и царствовал* два года.
⁹ И составил против него заговор раб его Замврий, начальствовавший над половиною колесниц. Когда он в Фирце напился допьяна в доме Арсы, начальствующего над дворцом в Фирце,
¹⁰ тогда вошел Замврий, поразил его и умертвил его, в двадцать седьмой год Асы,

царя Иудейского, и воцарился вместо него.

¹¹ Когда он воцарился и сел на престоле его, то истребил весь дом Ваасы, не оставив ему мочащегося к стене, ни родственников его, ни друзей его.

¹² И истребил Замврий весь дом Ваасы, по слову Господа, которое Он изрек о Ваасе чрез Иуя пророка,

¹³ за все грехи Ваасы и за грехи Илы, сына его, которые они сами делали и которыми вводили Израиля в грех, раздражая Господа Бога Израилева своими идолами.

¹⁴ Прочие дела Илы, все, что он сделал, описано в летописи царей Израильских.

¹⁵ В двадцать седьмой год Асы, царя Иудейского, воцарился Замврий и царствовал семь дней в Фирце, когда народ осаждал Гавафон Филистимский.

¹⁶ Когда народ осаждавший услышал, что Замврий сделал заговор и умертвил царя, то все Израильтяне воцарили Амврия, военачальника, над Израилем в тот же день, в стане.

¹⁷ И отступили Амврий и все Израильтяне с ним от Гавафона и осадили Фирцу.

¹⁸ Когда увидел Замврий, что город взят, вошел во внутреннюю комнату царского дома и зажег за собою царский дом огнем и погиб

¹⁹ за свои грехи, в чем он согрешил, делая неугодное пред очами Господними, ходя путем Иеровоама и во грехах его, которые тот сделал, чтобы ввести Израиля в грех.

²⁰ Прочие дела Замврия и заговор его, который он составил, описаны в летописи царей Израильских.

²¹ Тогда разделился народ Израильский надвое: половина народа стояла за Фамния, сына Гонафова, чтобы воцарить его, а половина за Амврия.

²² И одержал верх народ, который за Амврия, над народом, который за Фамния, сына Гонафова, и умер Фамний, и воцарился Амврий.

²³ В тридцать первый год Асы, царя Иудейского, воцарился Амврий над Израилем *и царствовал* двенадцать лет. В Фирце он царствовал шесть лет.

²⁴ И купил Амврий гору Семерон у Семира за два таланта серебра, и застроил гору, и назвал построенный им город Самарию, по имени Семира, владельца горы.

²⁵ И делал Амврий неугодное пред очами Господа и поступал хуже всех бывших перед ним.

²⁶ Он во всем ходил путем Иеровоама, сына Наватова, и во грехах его, которыми тот ввел в грех Израильтян, чтобы прогневать Господа Бога Израилева идолами своими.

²⁷ Прочие дела Амврия, которые он сделал, и мужество, которое он показал, описаны в летописи царей Израильских.

²⁸ И почил Амврий с отцами своими и погребен в Самарии. И воцарился Ахав, сын его, вместо него.

²⁹ Ахав, сын Амвриев, воцарился над Израилем в тридцать восьмой год Асы, царя Иудейского, и царствовал Ахав, сын Амврия, над Израилем в Самарии двадцать два

года.

³⁰ И делал Ахав, сын Амврия, неугодное пред очами Господа более всех бывших прежде него.

³¹ Мало было для него впасть в грехи Иеровоама, сына Наватова; он взял себе в жену Иезавель, дочь Ефваала царя Сидонского, и стал служить Ваалу и поклоняться ему.

³² И поставил он Ваалу жертвенник в капище Ваала, который построил в Самарии.

³³ И сделал Ахав дубраву, и более всех царей Израильских, которые были прежде него, Ахав делал то, что раздражает Господа Бога Израилева, [и погубил душу свою].

³⁴ В его дни Ахиил Вефилянин построил Иерихон: на первенце своем Авираме он положил основание его и на младшем своем *сыне* Сегубе поставил ворота его, по слову Господа, которое Он изрек чрез Иисуса, сына Навина.

17

¹ И сказал Илия [пророк], Фесвитянин, из жителей Галаадских, Ахаву: жив Господь Бог Израилев, пред Которым я стою! в сии годы не будет ни росы, ни дождя, разве только по моему слову.

² И было к нему слово Господне:

³ пойдя отсюда и обратись на восток и скройся у потока Хорафа, что против Иордана;

⁴ из этого потока ты будешь пить, а воронам Я повелел кормить тебя там.

⁵ И пошел он и сделал по слову Господню; пошел и остался у потока Хорафа, что против Иордана.

⁶ И вороны приносили ему хлеб и мясо поутру, и хлеб и мясо по вечеру, а из потока он пил.

⁷ По прошествии некоторого времени этот поток высох, ибо не было дождя на землю.

⁸ И было к нему слово Господне:

⁹ встань и пойдя в Сарепту Сидонскую, и оставайся там; Я повелел там женщине вдове кормить тебя.

¹⁰ И встал он и пошел в Сарепту; и когда пришел к воротам города, вот, там женщина вдова собирает дрова. И подозвал он ее и сказал: дай мне немного воды в сосуде напиться.

¹¹ И пошла она, чтобы взять; а он закричал вслед ей и сказал: возьми для меня и кусок хлеба в руки свои.

¹² Она сказала: жив Господь Бог твой! у меня ничего нет печеного, а только есть горсть муки в кадке и немного масла в кувшине; и вот, я наберу полена два дров, и пойду, и приготовлю это для себя и для сына моего; съедим это и умрем.

¹³ И сказал ей Илия: не бойся, пойдя, сделай, что ты сказала; но прежде из этого

сделай небольшой опреснок для меня и принеси мне; а для себя и для своего сына сделаешь после;

¹⁴ ибо так говорит Господь Бог Израилев: мука в кадке не истощится, и масло в кувшине не убудет до того дня, когда Господь даст дождь на землю.

¹⁵ И пошла она и сделала так, как сказал Илия; и кормилась она, и он, и дом ее несколько времени.

¹⁶ Мука в кадке не истощалась, и масло в кувшине не убывало, по слову Господа, которое Он изрек чрез Илию.

¹⁷ После этого заболел сын этой женщины, хозяйки дома, и болезнь его была так сильна, что не осталось в нем дыхания.

¹⁸ И сказала она Илии: что мне и тебе, человек Божий? ты пришел ко мне напомнить грехи мои и умертвить сына моего.

¹⁹ И сказал он ей: дай мне сына твоего. И взял его с рук ее, и понес его в горницу, где он жил, и положил его на свою постель,

²⁰ и воззвал к Господу и сказал: Господи Боже мой! неужели Ты и вдове, у которой я пребываю, сделаешь зло, умертвив сына ее?

²¹ И простершись над отроком трижды, он воззвал к Господу и сказал: Господи Боже мой! да возвратится душа отрока сего в него!

²² И услышал Господь голос Илии, и возвратилась душа отрока сего в него, и он ожил.

²³ И взял Илия отрока, и свел его из горницы в дом, и отдал его матери его, и сказал Илия: смотри, сын твой жив.

²⁴ И сказала та женщина Илии: теперь-то я узнала, что ты человек Божий, и что слово Господне в устах твоих истинно.

18

¹ По прошествии многих дней было слово Господне к Илии в третий год: пойди и покажись Ахаву, и Я дам дождь на землю.

² И пошел Илия, чтобы показаться Ахаву. Голод же сильный был в Самарии.

³ И призвал Ахав Авдия, начальствовавшего над дворцом. Авдий же был человек весьма богобоязненный,

⁴ и когда Иезавель истребляла пророков Господних, Авдий взял сто пророков, и скрывал их, по пятидесяти человек, в пещерах, и питал их хлебом и водою.

⁵ И сказал Ахав Авдию: пойди по земле ко всем источникам водным и ко всем потокам на земле, не найдем ли где травы, чтобы нам прокормить коней и лошаков и не лишиться скота.

⁶ И разделили они между собою землю, чтобы обойти ее: Ахав особо пошел одною дорогою, и Авдий особо пошел другою дорогою.

⁷ Когда Авдий шел дорогою, вот, навстречу ему идет Илия. Он узнал его и пал на лице свое и сказал: ты ли это, господин мой Илия?

⁸ Тот сказал ему: я; пойдй, скажи господину твоему: "Илия здесь".

⁹ Он сказал: чем я провинился, что ты предаешь раба твоего в руки Ахава, чтоб умертвить меня?

¹⁰ Жив Господь Бог твой! нет ни одного народа и царства, куда бы не посылал государь мой искать тебя; и когда ему говорили, *что тебя нет*, он брал клятву с того царства и народа, что не могли отыскать тебя;

¹¹ а ты теперь говоришь: "пойди, скажи господину твоему: Илия здесь".

¹² Когда я пойду от тебя, тогда Дух Господень унесет тебя, не знаю, куда; и если я пойду уведомить Ахава, и он не найдет тебя, то он убьет меня; а раб твой богобоязнен от юности своей.

¹³ Разве не сказано господину моему, что я сделал, когда Иезавель убивала пророков Господних, как я скрывал сто человек пророков Господних, по пятидесяти человек, в пещерах и питал их хлебом и водою?

¹⁴ А ты теперь говоришь: "пойди, скажи господину твоему: Илия здесь"; он убьет меня.

¹⁵ И сказал Илия: жив Господь Саваоф, пред Которым я стою! сегодня я покажусь ему.

¹⁶ И пошел Авдий навстречу Ахаву и донес ему. И пошел Ахав навстречу Илии.

¹⁷ Когда Ахав увидел Илию, то сказал Ахав ему: ты ли это, смущающий Израиля?

¹⁸ И сказал Илия: не я смущаю Израиля, а ты и дом отца твоего, тем, что вы презрели повеления Господни и идете вслед Ваалам;

¹⁹ теперь пошли и собери ко мне всего Израиля на гору Кармил, и четыреста пятьдесят пророков Вааловых, и четыреста пророков дубравных, питающихся от стола Иезавели.

²⁰ И послал Ахав ко всем сынам Израилевым и собрал всех пророков на гору Кармил.

²¹ И подошел Илия ко всему народу и сказал: долго ли вам хромать на оба колена? если Господь есть Бог, то последуйте Ему; а если Ваал, то ему последуйте. И не отвечал народ ему ни слова.

²² И сказал Илия народу: я один остался пророк Господень, а пророков Вааловых четыреста пятьдесят человек [и четыреста пророков дубравных];

²³ пусть дадут нам двух тельцов, и пусть они выберут себе одного тельца, и рассекут его, и положат на дрова, но огня пусть не подкладывают; а я приготовлю другого тельца и положу на дрова, а огня не подложу;

²⁴ и призовите вы имя бога вашего, а я призову имя Господа Бога моего. Тот Бог, Который даст ответ посредством огня, есть Бог. И отвечал весь народ и сказал: хорошо, [пусть будет так].

²⁵ И сказал Илия пророкам Вааловым: выберите себе одного тельца и приготовьте вы прежде, ибо вас много; и призовите имя бога вашего, но огня не подкладывайте.

²⁶ И взяли они тельца, который дан был им, и приготовили, и призывали имя Ваала от утра до полудня, говоря: Ваале, услышь нас! Но не было ни голоса, ни ответа. И

скакали они у жертвенника, который сделали.

²⁷ В полдень Илия стал смеяться над ними и говорил: кричите громким голосом, ибо он бог; может быть, он задумался, или занят чем-либо, или в дороге, а может быть, и спит, так он проснется!

²⁸ И стали они кричать громким голосом, и кололи себя по своему обыкновению ножами и копьями, так что кровь лилась по ним.

²⁹ Прошел полдень, а они всё еще бесновались до самого времени вечернего жертвоприношения; но не было ни голоса, ни ответа, ни слуха. [И сказал Илия Фесвитянин пророкам Вааловым: теперь отойдите, чтоб и я совершил мое жертвоприношение. Они отошли и умолкли.]

³⁰ Тогда Илия сказал всему народу: подойдите ко мне. И подошел весь народ к нему. Он восстановил разрушенный жертвенник Господень.

³¹ И взял Илия двенадцать камней, по числу колен сынов Иакова, которому Господь сказал так: Израиль будет имя твое.

³² И построил из сих камней жертвенник во имя Господа, и сделал вокруг жертвенника ров, вместимостью в две саты зерен,

³³ и положил дрова [на жертвенник], и рассек тельца, и возложил его на дрова,

³⁴ и сказал: наполните четыре ведра воды и выливайте на всесожигаемую жертву и на дрова. [И сделали так.] Потом сказал: повторите. И они повторили. И сказал: сделайте *то же* в третий раз. И сделали в третий раз,

³⁵ и вода полилась вокруг жертвенника, и ров наполнился водою.

³⁶ Во время приношения вечерней жертвы подошел Илия пророк [и воззвал на небо] и сказал: Господи, Боже Авраамов, Исааков и Израилев! [Услышь меня, Господи, услышь меня ныне в огне!] Да познают в сей день [люди сии], что Ты один Бог в Израиле, и что я раб Твой и сделал всё по слову Твоему.

³⁷ Услышь меня, Господи, услышь меня! Да познает народ сей, что Ты, Господи, Бог, и Ты обратишь сердце их [к Тебе].

³⁸ И ниспал огонь Господень и пожрал всесожжение, и дрова, и камни, и прах, и поглотил воду, которая во рве.

³⁹ Увидев *это*, весь народ пал на лице свое и сказал: Господь есть Бог, Господь есть Бог!

⁴⁰ И сказал им Илия: схватите пророков Вааловых, чтобы ни один из них не укрылся. И схватили их, и отвел их Илия к потоку Киссону и заколол их там.

⁴¹ И сказал Илия Ахаву: пойдя, ешь и пей, ибо слышен шум дождя.

⁴² И пошел Ахав есть и пить, а Илия взошел на верх Кармила и наклонился к земле, и положил лице свое между коленами своими,

⁴³ и сказал отроку своему: пойдя, посмотри к морю. Тот пошел и посмотрел, и сказал: ничего нет. Он сказал: продолжай *это* до семи раз.

⁴⁴ В седьмой раз тот сказал: вот, небольшое облако поднимается от моря, величиною

в ладонь человеческую. Он сказал: пойдя, скажи Ахаву: "запрягай [колесницу твою] и поезжай, чтобы не застал тебя дождь".

⁴⁵ Между тем небо сделалось мрачно от туч и от ветра, и пошел большой дождь. Ахав же сел в колесницу, [заплакал] и поехал в Изреель.

⁴⁶ И была на Илии рука Господня. Он опоясал чресла свои и бежал пред Ахавом до самого Изрееля.

19

¹ И пересказал Ахав Иезавели всё, что сделал Илия, и то, что он убил всех пророков мечом.

² И послала Иезавель посланца к Илии сказать: [если ты Илия, а я Иезавель, то] пусть то и то сделают мне боги, и еще больше сделают, если я завтра к этому времени не сделаю с твоею душою того, что *сделано* с душою каждого из них.

³ Увидев это, он встал и пошел, чтобы спасти жизнь свою, и пришел в Вирсавию, которая в Иудее, и оставил отрока своего там.

⁴ А сам отошел в пустыню на день пути и, придя, сел под можжевельным кустом, и просил смерти себе и сказал: довольно уже, Господи; возьми душу мою, ибо я не лучше отцов моих.

⁵ И лег и заснул под можжевельным кустом. И вот, Ангел коснулся его и сказал ему: встань, ешь [и пей].

⁶ И взглянул Илия, и вот, у изголовья его печеная лепешка и кувшин воды. Он поел и напился и опять заснул.

⁷ И возвратился Ангел Господень во второй раз, коснулся его и сказал: встань, ешь [и пей], ибо дальняя дорога пред тобою.

⁸ И встал он, поел и напился, и, подкрепившись тою пищею, шел сорок дней и сорок ночей до горы Божией Хорива.

⁹ И вошел он там в пещеру и ночевал в ней. И вот, было к нему слово Господне, и сказал ему *Господь*: что ты здесь, Илия?

¹⁰ Он сказал: возревновал я о Господе Боге Саваофе, ибо сыны Израилевы оставили завет Твой, разрушили Твои жертвенники и пророков Твоих убили мечом; остался я один, но и моей души ищут, чтобы отнять ее.

¹¹ И сказал: выйди и стань на горе пред лицом Господним, и вот, Господь пройдет, и большой и сильный ветер, раздирающий горы и сокрушающий скалы пред Господом, но не в ветре Господь; после ветра землетрясение, но не в землетрясении Господь;

¹² после землетрясения огонь, но не в огне Господь; после огня веяние тихого ветра, [и там Господь].

¹³ Услышав *сие*, Илия закрыл лице свое милотью своею, и вышел, и стал у входа в пещеру. И был к нему голос и сказал ему: что ты здесь, Илия?

¹⁴ Он сказал: возревновал я о Господе Боге Саваофе, ибо сыны Израилевы оставили

завет Твой, разрушили жертвенники Твои и пророков Твоих убили мечом; остался я один, но и моей души ищут, чтоб отнять ее.

¹⁵ И сказал ему Господь: пойдя обратно своею дорогою чрез пустыню в Дамаск, и когда придешь, то помажь Азаила в царя над Сириею,

¹⁶ а Ииуя, сына Намессиина, помажь в царя над Израилем; Елисея же, сына Сафатова, из Авел-Мехолы, помажь в пророка вместо себя;

¹⁷ кто убежит от меча Азаилова, того умертвит Ииуй; а кто спасется от меча Ииуева, того умертвит Елисей.

¹⁸ Впрочем, Я оставил между Израильтянами семь тысяч [мужей]; всех сих колени не преклонялись пред Ваалом, и всех сих уста не лобызали его.

¹⁹ И пошел он оттуда, и нашел Елисея, сына Сафатова, когда он орал; двенадцать пар [волов] было у него, и сам он был при двенадцатой. Илия, проходя мимо него, бросил на него милоть свою.

²⁰ И оставил [Елисей] волов, и побежал за Илиею, и сказал: позволь мне поцеловать отца моего и мать мою, и я пойду за тобою. Он сказал ему: пойдя и приходи назад, ибо что сделал я тебе?

²¹ Он, отойдя от него, взял пару волов и заколол их и, зажегши плуг волов, изжарил мясо их, и роздал людям, и они ели. А сам встал и пошел за Илиею, и стал служить ему.

20

¹ Венадад, царь Сирийский, собрал все свое войско, и с ним были тридцать два царя, и кони и колесницы, и пошел, осадил Самарию и воевал против нее.

² И послал послов к Ахаву, царю Израильскому, в город,

³ и сказал ему: так говорит Венадад: серебро твое и золото твое -- мои, и жены твои и лучшие сыновья твои -- мои.

⁴ И отвечал царь Израильский и сказал: да будет по слову твоему, господин мой царь: я и все мое -- твое.

⁵ И опять пришли послы и сказали: так говорит Венадад: я послал к тебе сказать: "серебро твое, и золото твое, и жён твоих, и сыновей твоих отдай мне";

⁶ поэтому я завтра, к этому времени, пришлю к тебе рабов моих, чтобы они осмотрели твой дом и дома служащих при тебе, и все дорогое для глаз твоих взяли в свои руки и унесли.

⁷ И созвал царь Израильский всех старейшин земли и сказал: замечайте и смотрите, он замышляет зло; когда он присылал ко мне за жёнами моими, и сыновьями моими, и серебром моим, и золотом моим, я ему не отказал.

⁸ И сказали ему все старейшины и весь народ: не слушай и не соглашайся.

⁹ И сказал он послам Венадада: скажите господину моему царю: все, о чем ты присылал в первый раз к рабу твоему, я готов сделать, а этого не могу сделать. И

пошли послы и отнесли ему ответ.

¹⁰ И прислал к нему Венадад сказать: пусть то и то сделают мне боги, и еще больше сделают, если праха Самарийского достанет по горсти для всех людей, идущих за мною.

¹¹ И отвечал царь Израильский и сказал: скажите: пусть не хвалится подпоясывающийся, как распоясывающийся.

¹² Услышав это слово, Венадад, который пил вместе с царями в палатках, сказал рабам своим: осаждайте город. И они осадили город.

¹³ И вот, один пророк подошел к Ахаву, царю Израильскому, и сказал: так говорит Господь: видишь ли все это большое полчище? вот, Я сегодня предам его в руку твою, чтобы ты знал, что Я Господь.

¹⁴ И сказал Ахав: чрез кого? Он сказал: так говорит Господь: чрез слуг областных начальников. И сказал [Ахав]: кто начнет сражение? Он сказал: ты.

¹⁵ [Ахав] счел слуг областных начальников, и нашлось их двести тридцать два; после них счел весь народ, всех сынов Израилевых, семь тысяч.

¹⁶ И они выступили в полдень. Венадад же напился допьяна в палатках вместе с царями, с тридцатью двумя царями, помогавшими ему.

¹⁷ И выступили прежде слуги областных начальников. И послал Венадад, и донесли ему, что люди вышли из Самарии.

¹⁸ Он сказал: если за миром вышли они, то схватите их живыми, и если на войну вышли, также схватите их живыми.

¹⁹ Вышли из города слуги областных начальников, и войско за ними.

²⁰ И поражал каждый противника своего; и побежали Сирияне, а Израильтяне погнались за ними. Венадад же, царь Сирийский, спасся на коне с всадниками.

²¹ И вышел царь Израильский, и взял коней и колесниц, и произвел большое поражение у Сириян.

²² И подошел пророк к царю Израильскому и сказал ему: пойдя, укрепись, и знай и смотри, что тебе делать, ибо по прошествии года царь Сирийский опять пойдет против тебя.

²³ Слуги царя Сирийского сказали ему: Бог их есть Бог гор, [а не Бог долин,] поэтому они одолели нас; если же мы сразимся с ними на равнине, то верно одолеем их.

²⁴ Итак вот что сделай: удали царей, каждого с места его, и вместо них поставь областеначальников;

²⁵ и набери себе войска столько, сколько пало у тебя, и коней, сколько было коней, и колесниц, сколько было колесниц; и сразимся с ними на равнине, и тогда верно одолеем их. И послушался он голоса их и сделал так.

²⁶ По прошествии года Венадад собрал Сириян и выступил к Афеку, чтобы сразиться с Израилем.

²⁷ Собраны были и сыны Израилевы и, взяв продовольствие, пошли навстречу им. И

расположились сыны Израилевы станом пред ними, как бы два небольшие стада коз, а Сирияне наполнили землю.

²⁸ И подошел человек Божий, и сказал царю Израильскому: так говорит Господь: за то, что Сирияне говорят: "Господь есть Бог гор, а не Бог долин", Я все это большое полчище предаю в руку твою, чтобы вы знали, что Я -- Господь.

²⁹ И стояли станом одни против других семь дней. В седьмой день началась битва, и сыны Израилевы поразили сто тысяч пеших Сириян в один день.

³⁰ Остальные убежали в город Афек; там упала стена на остальных двадцать семь тысяч человек. А Венадад ушел в город и бегал из одной внутренней комнаты в другую.

³¹ И сказали ему слуги его: мы слышали, что цари дома Израилева цари милостивые; позволь нам возложить вретича на чресла свои и веревки на головы свои и пойти к царю Израильскому; может быть, он пощадит жизнь твою.

³² И опоясали они вретичами чресла свои и возложили веревки на головы свои, и пришли к царю Израильскому и сказали: раб твой Венадад говорит: "пощади жизнь мою". Тот сказал: разве он жив? он брат мой.

³³ Люди сии приняли это за *хороший* знак и поспешно подхватили слово из уст его и сказали: брат твой Венадад. И сказал он: пойдите, приведите его. И вышел к нему Венадад, и он посадил его *с собою* на колесницу.

³⁴ И сказал ему *Венадад*: города, которые взял мой отец у твоего отца, я возвращу, и площади ты можешь иметь для себя в Дамаске, как отец мой имел в Самарии. *Ахав сказал*: после договора я отпущу тебя. И, заключив с ним договор, отпустил его.

³⁵ Тогда один человек из сынов пророческих сказал другому, по слову Господа: бей меня. Но этот человек не согласился бить его.

³⁶ И сказал ему: за то, что ты не слушаешь гласа Господня, убьет тебя лев, когда пойдешь от меня. Он пошел от него, и лев, встретив его, убил его.

³⁷ И нашел он другого человека, и сказал: бей меня. Этот человек бил его до того, что изранил побоями.

³⁸ И пошел пророк и предстал пред царя на дороге, прикрыв покрывалом глаза свои.

³⁹ Когда царь проезжал мимо, он закричал царю и сказал: раб твой ходил на сражение, и вот, один человек, отошедший в сторону, подвел ко мне человека и сказал: "стереги этого человека; если его не станет, то твоя душа будет за его душу, или ты должен будешь отвесить талант серебра".

⁴⁰ Когда раб твой занялся теми и другими делами, его не стало. -- И сказал ему царь Израильский: таков тебе и приговор, ты сам решил.

⁴¹ Он тотчас снял покрывало с глаз своих, и узнал его царь, что он из пророков.

⁴² И сказал ему: так говорит Господь: за то, что ты выпустил из рук твоих человека, заклятого Мною, душа твоя будет вместо его души, народ твой вместо его народа.

⁴³ И отправился царь Израильский домой встревоженный и огорченный, и прибыл в Самарю.

21

¹ И было после сих происшествий: у Навуфея Изреелитянина в Изреели был виноградник подле дворца Ахава, царя Самарийского.

² И сказал Ахав Навуфею, говоря: отдай мне свой виноградник; из него будет у меня овощной сад, ибо он близко к моему дому; а вместо него я дам тебе виноградник лучше этого, или, если угодно тебе, дам тебе серебра, сколько он стоит.

³ Но Навуфей сказал Ахаву: сохрани меня Господь, чтоб я отдал тебе наследство отцов моих!

⁴ И пришел Ахав домой встревоженный и огорченный тем словом, которое сказал ему Навуфей Изреелитянин, говоря: не отдам тебе наследства отцов моих. И [в смущенном духе] лег на постель свою, и отворотил лице свое, и хлеба не ел.

⁵ И вошла к нему жена его Иезавель и сказала ему: отчего встревожен дух твой, что ты и хлеба не ешь?

⁶ Он сказал ей: когда я стал говорить Навуфею Изреелитянину и сказал ему: "отдай мне виноградник твой за серебро, или, если хочешь, я дам тебе *другой* виноградник вместо него", тогда он сказал: "не отдам тебе виноградника моего, [наследства отцов моих]".

⁷ И сказала ему Иезавель, жена его: что за царство было бы в Израиле, если бы ты так поступал? встань, ешь хлеб и будь спокоен; я доставлю тебе виноградник Навуфея Изреелитянина.

⁸ И написала она от имени Ахава письма, и запечатала их его печатью, и послала эти письма к старейшинам и знатым в его городе, живущим с Навуфеем.

⁹ В письмах она писала так: объявите пост и посадите Навуфея на первое место в народе;

¹⁰ и против него посадите двух негодных людей, которые свидетельствовали бы на него и сказали: "ты хулил Бога и царя"; и потом выведите его, и побейте его камнями, чтоб он умер.

¹¹ И сделали мужи города его, старейшины и знатные, жившие в городе его, как приказала им Иезавель, так, как писано в письмах, которые она послала к ним.

¹² Объявили пост и посадили Навуфея во главе народа;

¹³ и выступили два негодных человека и сели против него, и свидетельствовали на него эти недобрые люди пред народом, и говорили: Навуфей хулил Бога и царя. И вывели его за город, и побили его камнями, и он умер.

¹⁴ И послали к Иезавели сказать: Навуфей побит камнями и умер.

¹⁵ Услышав, что Навуфей побит камнями и умер, Иезавель сказала Ахаву: встань, возьми во владение виноградник Навуфея Изреелитянина, который не хотел отдать

тебе за серебро; ибо Навуфея нет в живых, он умер.

¹⁶ Когда услышал Ахав, что Навуфей [Изреелитянин] был убит, [разодрал одежды свои и надел на себя вретище, а потом] встал Ахав, чтобы пойти в виноградник Навуфея Изреелитянина и взять его во владение.

¹⁷ И было слово Господне к Илии Фесвитянину:

¹⁸ встань, пойдя навстречу Ахаву, царю Израильскому, который в Самарии, вот, он теперь в винограднике Навуфея, куда пришел, чтобы взять его во владение;

¹⁹ и скажи ему: "так говорит Господь: ты убил, и еще вступаешь в наследство?" и скажи ему: "так говорит Господь: на том месте, где псы лизали кровь Навуфея, псы будут лизать и твою кровь".

²⁰ И сказал Ахав Илии: нашел ты меня, враг мой! Он сказал: нашел, ибо ты предался тому, чтобы делать неугодное пред очами Господа [и раздражать Его].

²¹ [Так говорит Господь:] вот, Я наведу на тебя беды и вымету за тобою и истреблю у Ахава мочащегося к стене и заключенного и оставшегося в Израиле.

²² И поступлю с домом твоим так, как поступил Я с домом Иеровоама, сына Наватова, и с домом Ваасы, сына Ахиина, за оскорбление, которым ты раздражил *Меня* и ввел Израиля в грех.

²³ Также и о Иезавели сказал Господь: псы съедят Иезавель за стеною Изрееля.

²⁴ Кто умрет у Ахава в городе, того съедят псы, а кто умрет на поле, того расклюют птицы небесные;

²⁵ не было еще такого, как Ахав, который предался бы тому, чтобы делать неугодное пред очами Господа, к чему подушала его жена его Иезавель;

²⁶ он поступал весьма гнусно, последуя идолам, как делали Аморреи, которых Господь прогнал от лица сынов Израилевых.

²⁷ Выслушав все слова сии, Ахав [умилился пред Господом, ходил и плакал,] разодрал одежды свои, и возложил на тело свое вретище, и постился, и спал во вретище, и ходил печально.

²⁸ И было слово Господне к Илии Фесвитянину [об Ахаве], и сказал Господь:

²⁹ видишь, как смирился предо Мною Ахав? За то, что он смирился предо Мною, Я не наведу бед в его дни; во дни сына его наведу беды на дом его.

22

¹ Прожили три года, и не было войны между Сириею и Израилем.

² На третий год Иосафат, царь Иудейский, пошел к царю Израильскому.

³ И сказал царь Израильский слугам своим: знаете ли, что Рамоф Галаадский наш? А мы так долго молчим, и не берем его из руки царя Сирийского.

⁴ И сказал он Иосафату: пойдешь ли ты со мною на войну против Рамофа Галаадского? И сказал Иосафат царю Израильскому: как ты, так и я; как твой народ,

так и мой народ; как твои кони, так и мои кони.

⁵ И сказал Иосафат царю Израильскому: спроси сегодня, что скажет Господь.

⁶ И собрал царь Израильский пророков, около четырехсот человек и сказал им: идти ли мне войною на Рамоф Галаадский, или нет? Они сказали: иди, Господь предаст *его* в руки царя.

⁷ И сказал Иосафат: нет ли здесь еще пророка Господня, чтобы нам спросить чрез него Господа?

⁸ И сказал царь Израильский Иосафату: есть еще один человек, чрез которого можно спросить Господа, но я не люблю его, ибо он не пророчествует о мне доброго, а только худое, -- это Михей, сын Иемвлая. И сказал Иосафат: не говори, царь, так.

⁹ И позвал царь Израильский одного евнуха и сказал: сходи поскорее за Михеем, сыном Иемвлая.

¹⁰ Царь Израильский и Иосафат, царь Иудейский, сидели каждый на седалище своем, одетые в *царские* одежды, на площади у ворот Самарии, и все пророки пророчествовали пред ними.

¹¹ И сделал себе Седекия, сын Хенааны, железные рога, и сказал: так говорит Господь: сими избодешь Сириян до истребления их.

¹² И все пророки пророчествовали то же, говоря: иди на Рамоф Галаадский, будет успех, Господь предаст *его* в руку царя.

¹³ Посланный, который пошел позвать Михея, говорил ему: вот, речи пророков единогласно *предвещают* царю доброе; пусть бы и твое слово было согласно с словом каждого из них; изреки и ты доброе.

¹⁴ И сказал Михей: жив Господь! я изреку то, что скажет мне Господь.

¹⁵ И пришел он к царю. Царь сказал ему: Михей! идти ли нам войною на Рамоф Галаадский, или нет? И сказал тот ему: иди, будет успех, Господь предаст *его* в руку царя.

¹⁶ И сказал ему царь: еще и еще заклинаю тебя, чтобы ты не говорил мне ничего, кроме истины во имя Господа.

¹⁷ И сказал он: я вижу всех Израильтян, рассеянных по горам, как овец, у которых нет пастыря. И сказал Господь: нет у них начальника, пусть возвращаются с миром каждый в свой дом.

¹⁸ И сказал царь Израильский Иосафату: не говорил ли я тебе, что он не пророчествует о мне доброго, а только худое?

¹⁹ И сказал [Михей]: [не так; не я, а] выслушай слово Господне: я видел Господа, сидящего на престоле Своем, и все воинство небесное стояло при Нем, по правую и по левую руку Его;

²⁰ и сказал Господь: кто склонил бы Ахава, чтобы он пошел и пал в Рамофе Галаадском? И один говорил так, другой говорил иначе;

²¹ и выступил один дух, стал пред лицом Господа и сказал: я склоню его. И сказал ему

Господь: чем?

²² Он сказал: я выйду и сделаюсь духом лживым в устах всех пророков его. *Господь* сказал: ты склонишь его и выполнишь это; пойд и сделай так.

²³ И вот, теперь попустил Господь духа лживого в уста всех сих пророков твоих; но Господь изрек о тебе недоброе.

²⁴ И подошел Седекия, сын Хенааны, и, ударив Михея по щеке, сказал: как, неужели от меня отошел Дух Господень, чтобы говорить в тебе?

²⁵ И сказал Михей: вот, ты увидишь *это* в тот день, когда будешь бегать из одной комнаты в другую, чтоб укрыться,

²⁶ и сказал царь Израильский: возьмите Михея и отведите его к Амону градоначальнику и к Иоасу, сыну царя,

²⁷ и скажите: так говорит царь: посадите этого в темницу и кормите его скудно хлебом и скудно водою, доколе я не возвращусь в мире.

²⁸ И сказал Михей: если возвратишься в мире, то не Господь говорил чрез меня. И сказал: слушай, весь народ!

²⁹ И пошел царь Израильский и Иосафат, царь Иудейский, к Рамофу Галаадскому.

³⁰ И сказал царь Израильский Иосафату: я переоденусь и вступлю в сражение, а ты надень твои *царские* одежды. И переоделся царь Израильский и вступил в сражение.

³¹ Сирийский царь повелел начальникам колесниц, которых у него было тридцать два, сказав: не сражайтесь ни с малым, ни с великим, а только с одним царем Израильским.

³² Начальники колесниц, увидев Иосафата, подумали: "верно это царь Израильский", и поворотили на него, чтобы сразиться с *ним*. И закричал Иосафат.

³³ Начальники колесниц, видя, что это не Израильский царь, поворотили от него.

³⁴ А один человек случайно натянул лук и ранил царя Израильского сквозь швы лат. И сказал он своему вознице: повороти назад и вывези меня из войска, ибо я ранен.

³⁵ Но сражение в тот день усилилось, и царь стоял на колеснице против Сириян, и вечером умер, и кровь из раны лилась в колесницу.

³⁶ И провозглашено было по всему стану при захождении солнца: каждый иди в свой город, каждый в свою землю!

³⁷ И умер царь, и привезен был в Самарию, и похоронили царя в Самарии.

³⁸ И обмыли колесницу на пруде Самарийском, и псы лизали кровь его, и омывали блудницы, по слову Господа, которое Он изрек.

³⁹ Прочие дела Ахава, все, что он делал, и дом из слоновой кости, который он построил, и все города, которые он строил, описаны в летописи царей Израильских.

⁴⁰ И почил Ахав с отцами своими, и воцарился Охозия, сын его, вместо него.

⁴¹ Иосафат, сын Асы, воцарился над Иудеею в четвертый год Ахава, царя Израильского.

⁴² Тридцати пяти лет был Иосафат, когда воцарился, и двадцать пять лет царствовал в Иерусалиме. Имя матери его Азува, дочь Салаиля.

⁴³ Он ходил во всем путем отца своего Асы, не сходил с него, делая угодное пред очами Господними. Только высоты не были отменены; народ еще совершал жертвы и курения на высотах.

⁴⁴ Иосафат заключил мир с царем Израильским.

⁴⁵ Прочие дела Иосафата и подвиги его, какие он совершил, и как он воевал, описаны в летописи царей Иудейских.

⁴⁶ И остатки блудников, которые остались во дни отца его Асы, он истребил с земли.

⁴⁷ В Идумее тогда не было царя; *был* наместник царский.

⁴⁸ [Царь] Иосафат сделал корабли на море, чтобы ходить в Офир за золотом; но они не дошли, ибо разбились в Ецион-Гавере.

⁴⁹ Тогда сказал Охозия, сын Ахава, Иосафату: пусть мои слуги пойдут с твоими слугами на кораблях. Но Иосафат не согласился.

⁵⁰ И почил Иосафат с отцами своими и был погребен с отцами своими в городе Давида, отца своего. И воцарился Иорам, сын его, вместо него.

⁵¹ Охозия, сын Ахава, воцарился над Израилем в Самарии, в семнадцатый год Иосафата, царя Иудейского, и царствовал над Израилем [в Самарии] два года,

⁵² и делал неугодное пред очами Господа, и ходил путем отца своего и путем матери своей и путем Иеровоама, сына Наватова, который ввел Израиля в грех:

⁵³ он служил Ваалу и поклонялся ему и прогневал Господа Бога Израилева всем тем, что делал отец его.